



OPĆINSKI GLASNIK

SLUŽBENO GLASILO OPĆINE BIZOVAC

Godina XIV, Bizovac 28. prosinca 2009. Broj 6.

SADRŽAJ

1. AKTI OPĆINSKOG VIJEĆA

244.	Proračun Općine Bizovac za 2010. godinu	382
245.	Odluka o izvršavanju proračuna Općine Bizovac za 2010. godinu	397
246.	Program gradnje objekata i uređaja komunalne infrastrukture u 2010. godini na području Općine Bizovac	400
247.	Program održavanja komunalne infrastrukture u 2010. godini na području Općine Bizovac	401
248.	Program javnih potreba u djelatnosti socijalne skrbi i zdravstva na području Općine Bizovac u 2010. godini	404
249.	Program javnih potreba u kulturi Općine Bizovac za 2010. godinu	406
250.	Program javnih potreba u športu na području Općine Bizovac za 2010. godinu	407
251.	Program korištenja sredstava od prodaje, zakupa i koncesije državnog poljoprivrednog zemljišta na području Općine Bizovac u 2010. godini	409
252.	Odluka o određivanju dana Općine Bizovac	412
253.	Sporazum o prijeboju potraživanja s Bizovačkim toplicama	412
254.	Odluka o osnivanju udruge lokalna akcijska grupa «Karašica»	413
255.	Odluka o trećim izmjenama i dopunama Proračuna Općine Bizovac za 2009. godinu ...	414

244.

Na temelju članka 39. stavka 1. Zakona o proračunu ("Narodne novine" broj 87/08.) i članka 32. stavka 1. podstavka 4. Statuta Općine Bizovac ("Službeni glasnik Općine Bizovac" broj 3/09.), Općinsko vijeće Općine Bizovac donijelo je na 7. sjednici 21. prosinca 2009. godine

PRORAČUN OPĆINE BIZOVAC ZA 2010. GODINU**Članak 1.**

Proračun Općine Bizovac za 2010. godinu sastoji se od :

	Plan 2010.
A. RAČUN PRIHODA I RASHODA	
Prihod :	8.116.058,00
Prihodi poslovanja	7.071.173,00
Prihodi od prodaje nefinancijske imovine	1.044.885,00
Rashod :	8.116.058,00
Rashodi poslovanja	5.001.519,00
Rashodi za nabavu nefinancijske imovine	3.114.539,00
Razlika višak/manjak	0,00
B. RASPOLOŽIVA SREDSTVA IZ PRETHODNIH GODINA	0,00
Višak prihoda	0,00
Manjak prihoda i primitaka	0,00
C. RAČUN FINANCIRANJA	0,00
Primici od financijske imovine i zaduživanja	0,00
Izdaci za financijsku imovinu i otplate zajmova	0,00

Članak 2.

Prihodi i rashodi te primici i izdaci po ekonomskoj klasifikaciji utvrđuju se u Računu prihoda i rashoda za 2010. godinu kako slijedi :

A. RAČUN PRIHODA I RASHODA**PRIHODI**

Račun	Vrsta prihoda	Plan 2010.
1	2	3
UKUPNO PRIHODI		8.116.058,00
RAZRED 6 - PRIHODI POSLOVANJA		7.071.173,00
61	PRIHODI OD POREZA	3.240.000,00
611	POREZ I PRIREZ NA DOHODAK	2.800.000,00
613	POREZI NA IMOVINU	300.000,00
614	POREZI NA ROBU I USLUGE	140.000,00
6142	Porez na promet (porez na potr.,alkoholna i bezalkohol.pića)	80.000,00
6145	Porezi na korištenje dobara ili izvođenje aktiv. (por.na tvrtku)	60.000,00
63	POMOĆI IZ INOZEMSTVA I OD SUBJEKATA UNUTAR OPĆE DRŽAVE	400.000,00
633	POMOĆI IZ PRORAČUNA	400.000,00
6331	Tekuće pomoći iz županijskog proračuna - za kor.socijalne pomoći	70.000,00
6332	Kapitalne pomoći iz državnog proračuna	0,00
6332	Kapitalne pomoći iz županijskog proračuna	330.000,00
64	PRIHODI OD IMOVINE	2.389.173,00
641	PRIHODI OD FINANCIJSKE IMOVINE	6.000,00
6413	Kamate na oročena sredstva i depozite po viđenju	5.000,00
6414	Prihodi od zateznih kamata	1.000,00
642	PRIHODI OD NEFINANCIJSKE IMOVINE	2.383.173,00
6421	Naknade za koncesije	37.000,00
6421	Naknade za koncesiju za plin	190.000,00
6421	Naknade za koncesiju od državnog poljop.zemljišta	948.173,00
6422	Prihodi od zakupa i iznajmljivanja imovine (posl. prostor)	100.000,00
6422	Prihodi od zakupa i iznajmljivanja imov. (poljopr. zemljište)	850.000,00
6423	Ostali prihodi od nefinan.imovine (eksploatacija min. sir.)	250.000,00
6423	Ostali prihodi od nefinancijske imovine (naknada za uporabu javnih površina)	8.000,00
65	PRIHODI OD ADMINISTRATIVNIH PRISTOJBI I PO POSEBNIM PROPISIMA	1.041.000,00
651	ADMINISTRATIVNE (UPRAVNE) PRISTOJBE	31.000,00
6513	Ostale upravne pristojbe (od prodaje državnih biljega)	1.000,00
6514	Ostale pristojbe (boravišna pristojba)	30.000,00
652	PRIHODI PO POSEBNIM PROPISIMA	1.010.000,00
65231	Komunalni doprinosi	30.000,00
65232	Komunalne naknade	800.000,00
6524	Doprinosi za šume	40.000,00
65269	Ostali nespomenuti prih. (uplate za mjesnu plinsku mrežu Općina)	20.000,00
65269	Ostali nespomenuti prihodi (uplata za plin - voda Dvorac)	50.000,00
65269	Ostali nespomenuti prihodi (uplate za vodovodnu mrežu Bizovac)	10.000,00
65269	Ostali nespomenuti prihodi (grobnice)	20.000,00
65269	Ostali nespomenuti prihodi	40.000,00
66	OSTALI PRIHODI	1.000,00
662	Kazne	1.000,00
6627	Ostale kazne (naplaćeni troškovi prisilne naplate)	1.000,00

Račun	Vrsta prihoda	Plan 2010.
1	2	3
	RAZRED 7 - PRIHODI OD PRODAJE NEFINAN. IMOVINE	1.044.885,00
71	PRIHODI OD PRODAJE NEPROIZV. IMOVINE	1.039.885,00
711	PRIHODI OD PRODAJE MAT. IMOVINE- PRIROD. BOGATSTAVA	1.039.885,00
7111	Zemljište - poljoprivredno	789.885,00
7111	Zemljište - građevinsko	250.000,00
72	PRIHODI OD PRODAJE PROIZVEDENE DUGOTR. IMOVINE	5.000,00
721	PRIHODI OD PRODAJE GRAĐ. OBJEKATA	5.000,00
7211	Stambeni objekti (na kojima postoji stanarsko pravo)	5.000,00

RASHODI

Račun	Vrsta rashoda	Plan 2010.
1	2	3
	UKUPNO RASHODI	8.116.058,00
	RAZRED 3 - RASHODI POSLOVANJA	5.001.519,00
31	RASHODI ZA ZAPOSLENE	808.200,00
311	Plaće	660.000,00
312	Ostali rashodi za zaposlene	35.000,00
313	Doprinosi na plaće	113.520,00
32	MATERIJALNI RASHODI	1.735.200,00
321	Naknade troškova zaposlenima	19.500,00
322	Rashodi za materijal i energiju	357.700,00
323	Rashodi za usluge	1.094.000,00
329	Ostali nespomenuti rashodi poslovanja	264.000,00
34	FINANCIJSKI RASHODI	12.400,00
343	Ostali financijski rashodi	12.400,00
35	SUBVENCIJE	128.000,00
352	SUBVENCIJE TRGOVAČKIM DRUŠTVIMA, OBRTNICIMA,	128.000,00
36	POMOĆI DANE U INOZ. I UNUTAR OPĆE DRŽAVE	687.840,00
363	Pomoći unutar opće države	687.840,00
37	NAKNADE GRAĐANIMA I KUĆANSTVIMA NA TEMELJU OSIGURANJA I DR. NAKNADE	433.000,00
372	Naknade građanima i kućanstvima iz proračuna	433.000,00

Račun	Vrsta rashoda	Plan 2010.
1	2	3
38	OSTALI RASHODI	1.196.559,00
381	Tekuće donacije	586.400,00
382	Kapitalne donacije	95.000,00
385	Izvanredni rashodi	40.000,00
386	Kapitalne pomoći	475.159,00
	RAZRED 4 - RASHODI ZA NABAVU NEFINAN. IMOVINE	3.114.539,00
42	RASHODI ZA NABAVU PROIZV. DUGOTRAJNE IMOV.	2.384.539,00
421	Građevinski objekti	2.124.539,00
422	Postrojenja i oprema	155.000,00
	Prijevozna sredstva	30.000,00
426	Nematerijalna proizvedena imovina	75.000,00
45	RASHODI ZA DODATNA ULAGANJA NA NEFINAN. IMOVINI	730.000,00
451	Dodatna ulaganja na građevinskim objektima	730.000,00

B. RASPOLOŽIVA SREDSTVA IZ PRETHODNIH GODINA

Račun	Vrsta rashoda	Plan 2010.
1	2	3
	Višak prihoda	0,00
	Manjak prihoda i primitaka	0,00

C. RAČUN FINANCIRANJA

Račun	Vrsta rashoda	Plan 2010.
1	2	3
	Primici od financijske imovine i zaduživanja	0,00
	Izdaci za financijsku imovinu i otplate zajmova	0,00

Članak 3.

Izdaci Proračuna u iznosu od 8.116.058,00 kn raspodjeljuju se po nositeljima, korisnicima i potanjim namjenama u Posebnom dijelu Proračuna kako slijedi :

II POSEBNI DIO

Poz.	Račun	Fun.	Vrsta rashoda	Plan 2010.
1	2	3	4	6

RAZDJEL 1 - OPĆINA**8.116.058,00****GLAVA 1 - OPĆINSKA UPRAVA****1.804.620,00****Podglava 1 - OPĆINSKO VIJEĆE****445.500,00**

Program 01. Tekući programi, redovna djelatnost

3			RASHODI POSLOVANJA	220.000,00
32			MATERIJALNI RASHODI	180.000,00
321			Naknade troškova	3.000,00
1.	3211	0111	Službena putovanja	3.000,00
322			Rashodi za materijal i energiju	2.000,00
2.	3223	0111	Motorni benzin i dizel gorivo (službeni automobil)	2.000,00
323			Rashodi za usluge	25.000,00
3.	3231	0111	Usluge prijevoza	5.000,00
4.	3233	0111	Usluge promidžbe i informiranja	20.000,00
329			Ostali nespomenuti rashodi poslovanja	150.000,00
5.	3291	0111	Naknade za rad predstavničkih i izvršnih tijela	85.000,00
6.	3291	0111	Naknade za rad povjerenstava	10.000,00
7.	3293	0111	Reprezentacija	45.000,00
8.	3294	0111	Članarine	5.000,00
9.	3299	0111	Ostali nespomenuti rashodi poslovanja	5.000,00
38			OSTALI RASHODI	40.000,00
385			Izvanredni rashodi	40.000,00
10.	3851		Nepredviđeni rashodi do visine proračunske pričuve	40.000,00

Program 02. Donacije političkim strankama i udrugama od posebnog značaja

62.000,00

38			OSTALI RASHODI	62.000,00
381			Tekuće donacije	62.000,00
11.	3811	0860	Udruženje umirovljenika	15.000,00
12.	3811	0860	Udruga mladih Bizovac	22.000,00
13.	3811	0860	Udruga mladih Brođanci	15.000,00
14.	3811	0860	Zavičajni klub Gacka	5.000,00
15.	3811	0860	Eko grupa	5.000,00

Program 03. Tekući programi - proslava blagdana, obilježavanje prig. datuma

163.500,00

3			RASHODI POSLOVANJA	
32			MATERIJALNI RASHODI	
			Aktivnost 01. Obilježavanje dana Općine	32.000,00
323			Rashodi za usluge	30.000,00
16.	3239	0111	Ostale usluge - promotivni katalog, priznanja	30.000,00

Poz.	Račun	Fun.	Vrsta rashoda	Plan 2010.
1	2	3	4	6
	329		Ostali nespomenuti rashodi poslovanja	2.000,00
17.	3293	0111	Reprezentacija	2.000,00
			Aktivnost 02. Bizovačke ljetne večeri	42.500,00
	323		Rashodi za usluge	12.500,00
18.	3233	0111	Usluge promidžbe i informiranja	2.500,00
19.	3237	0111	Intelektualne i osobne usluge (glazba i dr.)	10.000,00
	329		Ostali nespomenuti rashodi poslovanja	30.000,00
20.	3293	0111	Reprezentacija	30.000,00
			Aktivnost 03. Doček Nove godine	10.000,00
	323		Rashodi za usluge	7.500,00
21.	3239	0111	Ostale usluge (vatromet)	7.500,00
	329		Ostali nespomenuti rashodi poslovanja	2.500,00
22.	3293	0111	Reprezentacija	2.500,00
			Aktivnost 04. Sajamske priredbe	79.000,00
	323		Rashodi za usluge	14.000,00
23.	3233	0111	Usluge promidžbe i informiranja	14.000,00
	4		RASHODI ZA NABAVU NEFINANCIJSKE IMOVINE	65.000,00
	42		RASHODI ZA NABAVU PROIZVEDENE DUGOTRAJNE IMOVINE	65.000,00
	422		Postrojenja i oprema	65.000,00
24.	4227		Uređaji, strojevi i oprema za ostale namjene-štanovi i oglasne ploče	65.000,00
Podglava 2 - MJESNA SAMOUPRAVA				295.000,00
			Program 01. Opći rashodi ili rashodi poslovanja	295.000,00
	3		RASHODI POSLOVANJA	295.000,00
	32		MATERIJALNI RASHODI	295.000,00
	322		Rashodi za materijal i energiju	215.000,00
25.	3223	0133	Električna energija	30.000,00
26.	3223	0640	Javna rasvjeta	170.000,00
27.	3223	0133	Plin	15.000,00
	323		Rashodi za usluge	10.000,00
28.	3232	0133	Usluge tekućeg i invest.održavanja postrojenja i opreme - mjesni odbori	4.000,00
29.	3234	0560	Voda	4.000,00
30.	3234	0560	Dimnjačarske i ekološke usluge	2.000,00
	329		Ostali nespomenuti rashodi poslovanja	5.000,00
31.	3293	0111	Reprezentacija	5.000,00
			Program 02. Održavanje zgrada i prostora MO	45.000,00
	322		Rashodi za materijal i energiju	15.000,00
32.	3224	0160	Materijal i dijelovi za tekuće i investicijsko odr.-građevinskih objekata	15.000,00
	323		Rashodi za usluge	30.000,00
33.	3232	0160	Usluge tekućeg i invest.održavanja	30.000,00
			Program 03. Izbori za mjesnu samoupravu	20.000,00
	329		Ostali nespomenuti rashodi poslovanja	20.000,00
34.	3299	0111	Ostali nespomenuti rashodi poslovanja	20.000,00

Poz.	Račun	Fun.	Vrsta rashoda	Plan 2010.
1	2	3	4	6
Podglava 3 - JEDINSTVENI UPRAVNI ODJEL				1.064.120,00
Program 01. Opći poslovi, tekuće aktivnosti, redovno poslovanje				1.054.120,00
3			RASHODI POSLOVANJA	1.054.120,00
31			RASHODI ZA ZAPOSLENE	808.520,00
35.	311	0131	Plaće	660.000,00
36.	312	0131	Ostali rashodi za zaposlene (nagrade, darovi i ostalo)	35.000,00
37.	313	0131	Doprinosi za zdravstveno osiguranje	102.300,00
38.	313	0131	Doprinosi za zapošljavanje	11.220,00
	32		MATERIJALNI RASHODI	233.200,00
	321		Naknade troškova zaposlenima	16.500,00
39.	3211	0131	Službena putovanja	5.000,00
40.	3212	0131	Nakn.za prijevoz za rad na terenu i odvojeni život	6.500,00
41.	3213	0131	Stručno usavršavanje zaposlenika	5.000,00
	322		Rashodi za materijal i energiju	71.200,00
42.	3221	0133	Uredski materijal i ostali materijalni rashodi	18.000,00
43.	3221	0133	Literatura	12.200,00
44.	3221	0133	Materijal i sredstva za čišćenje	5.000,00
45.	3223	0133	Električna energija	8.000,00
46.	3223	0133	Plin	12.000,00
47.	3223	0133	Motorni benzin i dizel gorivo (službeni automobil)	10.000,00
48.	3224	0160	Materijal i dijelovi za tekuće i inv. održavanje građ. objekata	3.000,00
49.	3225	0133	Sitan inventar i auto gume	3.000,00
	323		Rashodi za usluge	99.000,00
50.	3231	0133	Usluge telefona,Internet	20.000,00
51.	3231	0133	Poštarina (pisma, tiskanice i sl.)	20.000,00
52.	3232	0133	Usluge tek. i invest. održ. kancelarijske opreme	5.000,00
53.	3231	0133	Usluge tek. i invest. održ. prijevoznih sredstava	6.000,00
54.	3234	0133	Komunalne usluge (opskrba vodom)	1.300,00
55.	3234	3234	Komunalne usluge (odvoz smeća, dimnjačarske usluge)	7.200,00
56.	3235	0133	Zakupnine i najamnine za opremu (trošak lizinga novog automobila)	23.500,00
57.	3238	0133	Računalne usluge	16.000,00
	329	0111	Ostali nespomenuti rashodi poslovanja	46.500,00
58.	3292	0133	Premije osiguranja prijevoznih sredstava	5.000,00
59.	3292	0133	Premije osiguranja ostale imovine	10.000,00
60.	3292	0133	Premije osiguranja zaposlenih	3.500,00
61.	3293	0133	Reprezentacija	23.000,00
62.	3299	0133	Ostali nespomenuti rashodi posl.	5.000,00
	34		FINANCIJSKI RASHODI	12.400,00
	343		Ostali financijski rashodi	12.400,00
63.	3431	0112	Bankarske usluge i usluge platnog prometa	12.000,00
64.	3432	0112	Negativne tečajne razlike i valutna klauzula	0,00
65.	3433	0112	Zatezne kamate	400,00
program 02. Kapitalna ulaganja u prostor i opremu Upravnog odjela				10.000,00
	4		RASHODI ZA NABAVU NEFINANCIJSKE IMOVINE	10.000,00
	42		RASHODI ZA NABAVU PROIZV. DUGOTRAJNE IMOVINE	10.000,00
66.	422	0133	Postrojenja i oprema - štampač A3	10.000,00

Poz.	Račun	Fun.	Vrsta rashoda	Plan 2010.
1	2	3	4	6
GLAVA 2 - GOSPODARSTVO				429.000,00
Program 01. Poticanje razvoja gospodarstva, tekući programi				429.000,00
3	RASHODI POSLOVANJA			429.000,00
32	MATERIJALNI RASHODI			101.000,00
323	Rashodi za usluge			101.000,00
67.	3236	0421	Veterinarske usluge	1.000,00
68.	3237	0411	Ostale intelektualne usluge	0,00
69.	3237	0620	Geodetsko katastarske usluge	100.000,00
35	SUBVENCije			128.000,00
352	Subvencije trgovačkim društvima, obrtnicima, malim i srednjim poduzetnicima izvan javnog sektora			128.000,00
70.	3522	0830	Subvencije trg. društvima izvan javnog sektora (HRV)	50.000,00
71.	3523	0421	Subvencije poljopr.- stočarsko selek. služba	8.000,00
72.	3523	0421	Subvencije poljopr.- obrana od tuče	5.000,00
73.	3523	0421	Subvencije poljopr.- analiza tla	25.000,00
74.	3523	0421	Subvencije poljopr.- osiguranje usjeva	20.000,00
75.	3523	0421	Subvencije poljopr.- sufinanciranje sadnog materijala	20.000,00
36	POMOĆI DANE U INOZEMSTVO I UNUTAR OPĆE DRŽAVE			200.000,00
76.	363		Pomoći unutar opće države -održavanje kanala 3. i 4. reda	200.000,00
GLAVA 3 - KOMUNALNA DJELATNOST, ZAŠTITA PROSTORA, UPRAVLJANJE IMOVIN				3.912.198,00
Podglava 1 - VLASTITI POGON				221.500,00
Program 01. opći rashodi				111.500,00
3	RASHODI POSLOVANJA			111.500,00
32	MATERIJALNI RASHODI			111.500,00
322	Rashodi za materijal i energiju			54.500,00
77.	3221	0133	Službena radna i zaštitna odjeća i obuća	2.500,00
78.	3223	0640	Motorni benzin i dizel gorivo	30.000,00
79.	3225	0133	Sitan inventar i auto gume	2.000,00
80.	3224	0133	Materijal i dijelovi za tekuće i investicijsko odr.-komunalne opreme	20.000,00
323	Rashodi za usluge			49.000,00
81.	3232	0560	Usluge tek. i invest. održ. komunalne opreme	25.000,00
82.	3232	0133	Usluge tek. i invest. održ. prijevoznih sredstava - kamion	7.000,00
83.	3235	0133	Najamnine za opremu (trošak lizinga kamiona) do 8.mj.	17.000,00
329	Ostali nespomenuti rashodi poslovanja			8.000,00
84.	3292	0133	Premije osiguranja prijevoznih sredstava - za kamion	8.000,00
Program 02. Kapitalna ulaganja u opremu				110.000,00
4	RASHODI ZA NABAVU NEFINANCIJSKE IMOVINE			110.000,00
42	RASHODI ZA NABAVU PROIZV. DUGOTRAJNE IMOVINE			110.000,00
85.	422	0133	Postrojenja i oprema - kosilica traktorska	80.000,00
86.	423	0133	Prijevozna sredstva - kamion	30.000,00

Poz.	Račun	Fun.	Vrsta rashoda	Plan 2010.
1	2	3	4	6
Podglava 2 - KOMUNALNA DJELATNOST, UREĐENJE I ZAŠTITA PROSTORA				3.690.698,00
Program 01. Program redovnog održavanja objekata komunalne infrastrukture, uređenje i zaštita prostora				661.000,00
	3		RASHODI POSLOVANJA	661.000,00
	32		MATERIJALNI RASHODI	661.000,00
	323		Rashodi za usluge	661.000,00
87.	3232	0640	Usluge tek.i invest. održ.građ. objekata - javna rasvjeta	180.000,00
88.	3232	0451	Usluge tek. i invest. održ. nerazvrstanih cesta - poljski putevi	200.000,00
89.	3232	0660	Ostale usluge tek. i inv. održavanja (nogostupa Samatovci)	70.000,00
90.	3232	0660	Ostale usluge tek. i inv. održavanja (grobnice)	20.000,00
91.	3234	0560	Slivne vode	36.000,00
92.	3234	0660	Komunalne usluge - deratizacija i dezinfekcija	75.000,00
93.	3234	0560	Komunalne usluge - zimska služba	60.000,00
94.	3234	0560	Komunalne usluge- održavanje javnih površina, sanacija deponija	20.000,00
Program 02. Izgradnja objekata i uređaja komunalne infrastrukture				2.599.698,00
	3		RASHODI POSLOVANJA	475.159,00
	38		OSTALI RASHODI	475.159,00
	386		Kapitalne pomoći	475.159,00
95.	3861	0630	Kapitalne pomoći Dvorac d.o.o. - za plinsku i vodovodnu mrežu	50.000,00
96.	3861	0520	Kapitalne pomoći Dvorac d.o.o. - kanalizacija	286.926,00
97.	3861	0520	Kapitalne pomoći Dvorac d.o.o. - kanalizacija sekundarna (mjesna mreža Bizovac)	138.233,00
	4		RASHODI ZA NABAVU NEFINAN. IMOVINE	2.124.539,00
	42		RASHODI ZA NABAVU PROIZV. DUGOTRAJNE IMOV.	2.124.539,00
	421		Građevinski objekti	2.124.539,00
98.	4213	0451	Ceste - Uređenje ulice Dr. F. Tuđmana	544.539,00
99.	4213	0451	Ceste - asfaltiranje ceste do groblja Samatovci	150.000,00
100.	4213	0451	Ceste - asfaltiranje nastavka ulice I. Pavlića	100.000,00
101.	4213	0451	Ceste- nova stambena zona Biz.(V. Nazora)	50.000,00
102.	4214	0630	Izgradnja javne rasvjete K. Tomislava Bizovac - I faza	570.000,00
103.	4214	0630	Izgradnja plinske i vodovodne mreže u Cvjetnoj, I. Pavlića i V. Nazora	530.000,00
104.	4214	0660	Izgradnja mini tržnice (u zoni malog gospodarstva u Bizovcu)	180.000,00
Program 03. Održavanje zgrada i prostora općine				430.000,00
	4		RASHODI ZA NABAVU NEFINAN. IMOVINE	50.000,00
	42		RASHODI ZA NABAVU PROIZV. DUGOTRAJNE IMOV.	50.000,00
	426		Nematerijalna proizvedena imovina	50.000,00
105.	4264	0660	Projekt multimedijalnog centra (u Bizovcu)	50.000,00
Aktivnost 01. Legalizacija društvenog doma Samatovci				380.000,00
	3		RASHODI POSLOVANJA	25.000,00
	32		MATERIJALNI RASHODI	25.000,00
	323		Rashodi za usluge	25.000,00
106.	3237	0660	Geodetsko-katastarske usluge - druš. Dom Samatovci	25.000,00
	4		RASHODI ZA NABAVU NEFINAN. IMOVINE	355.000,00
	42		RASHODI ZA NABAVU PROIZV. DUGOTRAJNE IMOV.	25.000,00
	426		Nematerijalna proizvedena imovina	25.000,00

Poz.	Račun	Fun.	Vrsta rashoda	Plan 2010.
1	2	3	4	6
107.	4264	0660	Projekt društvenog doma Samatovci	25.000,00
	45		RASHODI ZA DODATNA ULAGANJA NA NEFINANCIJSKOJ IMOVINI	
	451		Dodatna ulaganja na građevinskim objektima	
108.	4511	0660	Uređenje društvenog doma Samatovci	330.000,00
GLAVA 4 - JAVNE POTREBE				1.970.240,00
podglava 1 - PREDŠKOLSKI ODGOJ I OBRAZOVANJE				417.840,00
Program 01 : Opći rashodi				417.840,00
	3		RASHODI POSLOVANJA	417.840,00
	36		POMOĆI DANE U INOZEMSTVO I UNUTAR OPĆE DRŽAVE	417.840,00
109.	363	0911	Pomoći unutar opće države - dječji vrtić Maslačak	417.840,00
podglava 2 - OSNOVNO ŠKOLSTVO I VIŠE OBRAZOVANJE				343.000,00
Program 01. Obrazovanje - Javne potrebe u obrazovanju				343.000,00
	3		RASHODI POSLOVANJA	343.000,00
	36		POMOĆI DANE U INOZEMSTVO I UNUTAR OPĆE DRŽAVE	70.000,00
110.	363	0922	Pomoći unutar opće države-projekt OŠ Samatovci	70.000,00
	37		NAKNADE GRAĐANIMA I KUĆANSTVIMA NA TEMELJU OSIGURANJA I DRUGE NAKNADE	273.000,00
	372		Naknade građanima i kućanstvima iz proračuna	273.000,00
111.	3721	0922	Stipendije i školarine	63.000,00
112.	3721	0922	Sufinanciranje prijevoza učenika	210.000,00
podglava 3 - KULTURA				365.000,00
Program 01. Njegovanje folklorne baštine i drugih sadržaja vezanih za kulturu				115.000,00
	3		RASHODI POSLOVANJA	115.000,00
	38		OSTALI RASHODI	115.000,00
113.	381		Tekuće donacije	115.000,00
	3811	0860	KUD "Bizovac" Bizovac	22.000,00
	3811	0860	KUD "Brođanci" Brođanci	15.000,00
	3811	0860	KUD Cret	10.000,00
	3811	0860	KUD Habjanovci	10.000,00
	3811	0860	Matica Hrvatska	18.000,00
	3811	0860	Tekuće donacije - VIS Mateus	10.000,00
	3811	0860	TZ Općine Bizovac	30.000,00
Program 02. Program izgradnje i uređenja objekata kulture				250.000,00
	4		RASHODI ZA NABAVU NEFINANCIJSKE IMOVINE	250.000,00
	45		RASHODI ZA DODATNA ULAGANJA NA NEFINANCIJSKOJ IMOVINI	250.000,00
	451		Dodatna ulaganja na građevinskim objektima	250.000,00
114.	4511	0860	Obnova kurije Normann Prandau	250.000,00

Poz.	Račun	Fun.	Vrsta rashoda	Plan 2010.
1	2	3	4	6
podglava 4 - SPORT, REKREACIJA I TEHNIČKA KULTURA				413.500,00
Program 01. Tekuće aktivnosti udruga u športu				263.500,00
	3		RASHODI POSLOVANJA	263.500,00
	38		OSTALI RASHODI	263.500,00
115.	381		Tekuće donacije	263.500,00
	3811	0810	Olimpijada starih športova	30.000,00
	3811	0810	Zajednica športskih udruga grada Valpova	21.000,00
	3811	0810	ŠŠK "Mladost"	13.000,00
	3811	0810	NK "Termia" Bizovac	55.000,00
	3811	0810	NK "Termia" Bizovac - podmladak	15.000,00
	3811	0810	NK "Hajdin" Cret	15.000,00
	3811	0810	NK "Sloga" Samatovci	15.000,00
	3811	0810	NK "Sloga" Samatovci - podmladak	5.000,00
	3811	0810	NK "Hajduk" Novaki	15.000,00
	3811	0810	NK "Jadran" Habjanovci	15.000,00
	3811	0810	NK "Gaj" Brođanci	15.000,00
	3811	0810	BK "ZDLOH" Cret	5.000,00
	3811	0810	ŠRD "Bandar" Bizovac	3.000,00
	3811	0810	ŽOK "Mladost" Bizovac	15.000,00
	3811	0810	STK Omladinac Brođanci	13.000,00
	3811	0810	STK Bizovac	10.000,00
	3811	0810	Streljačko društvo Bizovac	3.500,00
Program 02. Program kapitalnih ulaganja u športsko - rekreacijske objekte				150.000,00
	4		RASHODI ZA NABAVU NEFINAN. IMOVINE	150.000,00
	45		RASHODI ZA DODATNA ULAGANJA NA NEFINANCIJSKOJ IMOVINI	150.000,00
	451		Dodatna ulaganja na građevinskim objektima	150.000,00
116.	4511	0810	Obnova i dogradnja svlačionica NK Sloga	150.000,00
podglava 5 - SOCIJALNA SKRB				219.900,00
Program 01. : Socijalna skrb socijalno ugroženih građana				219.900,00
	3		RASHODI POSLOVANJA	219.900,00
	37		NAKNADE GRAĐANIMA I KUĆANSTVIMA NA TEMELJU OSIGURANJA I DR. NAKNADE	219.900,00
	372		Naknade građanima i kućanstvima iz proračuna	160.000,00
117.	3721	1070	Ostale naknade iz pror. u novcu - sufinanciranje troškova stanovanja	50.000,00
118.	3721	1070	Ostale naknade iz pror. u novcu - pomoć za nabavu ogrijeva	70.000,00
119.	3721	1070	Ostale naknade iz pror. u novcu - novorođenčad	40.000,00
120.	3721	1070	Ostale naknade iz pror. u novcu - božićnica umirovljenicima	0,00
	38		OSTALI RASHODI	59.900,00
	381		Tekuće donacije	59.900,00
121.	3811	1070	Udruga svetog Vinka Paulskog - Bizovac	15.000,00
122.	3811	1070	Crveni križ - redovne aktivnosti	14.900,00
123.	3811	1070	Crveni križ - pomoć u kući (2.012*12=24.144)	30.000,00

Poz.	Račun	Fun.	Vrsta rashoda	Plan 2010.
1	2	3	4	6
podglava 6 - VATROGASTVO				166.000,00
Program 01. Zaštita od požara i civilna zaštita				166.000,00
	32		MATERIJALNI RASHODI	30.000,00
	323		Rashodi za usluge	30.000,00
124.	3237	0660	Plan zaštite i spašavanja	30.000,00
	38		OSTALI RASHODI	136.000,00
125.	381		Tekuće donacije	136.000,00
	3811	0320	Vatrogasna zajednica Bizovac	20.000,00
	3811	0320	DVD Bizovac	30.000,00
	3811	0320	DVD Brođanci	10.000,00
	3811	0320	DVD Cret	10.000,00
	3811	0320	DVD Habjanovci	10.000,00
	3811	0320	DVD Valpovo	6.000,00
	382		Postrojenja i oprema	
126.	3821	0320	Oprema za protupožarnu zaštitu (osim vozila)	50.000,00
podglava 7 - VJERSKE I OSTALE DRUŠ. DJELATNOSTI				45.000,00
Program 02. Kapitalna ulaganja - obnova crkvi				45.000,00
	3		RASHODI POSLOVANJA	45.000,00
	38		OSTALI RASHODI	45.000,00
127.	382		Kapitalne donacije	45.000,00
	3821	0840	Kapitalne donacije vjerskim zajednicama - župa Bizovac	25.000,00
	3821	0840	Kapitalne donacije vjerskim zajednicama - župa Brođanci	20.000,00

Članak 4.

Plan razvojnih programa Općine Bizovac koji sadrži planirane rashode za nefinancijsku imovinu (investicije) kapitalne pomoći i donacije za 2010. godinu i procjenu za 2011. i 2012. godinu, iskazane po programima i proračunskim korisnicima, sastavni je dio ovog Proračuna.

Prijedlog Projekcije Proračuna Općine Bizovac za razdoblje 2011-2012. godine sastavni je dio ovog Proračuna.

Članak 5.

Ovaj Proračun stupa na snagu osmog dana od dana objave u "Službenom glasniku Općine Bizovac"

OPĆINSKO VIJEĆE OPĆINE BIZOVAC

KLASA:400-05/09-01/08

URBROJ: 2185/03-09-2

U Bizovcu, 21. prosinca 2009. godine

Predsjednik Općinskog vijeća
Veljko Gudelj, v.r.

**PLAN RAZVOJNIH PROGRAMA PRORAČUNA OPĆINE BIZOVAC
ZA RAZDOBLJE 2010.- 2012. GODINE**

Razdjel / glava	Poz.	Rač.	Opis programa - projekta	Plan 2010.	Procjena 2011.	Procjena 2012.
1	2	3	4	5	6	7
1/1			VIJEĆE	65.000,00	0,00	0,00
			Program 03. Tekući programi - proslava blagdana i obilježavanje prigodnih datuma			
		42	RASHODI ZA NABAVU PROIZVEDENE DUGOTRAJNE IMOVINE	65.000,00	0,00	0,00
	24.	4227	Uređaji, strojevi i oprema za ostale namjene-štanovi i oglasne ploče	65.000,00		
1/1			UPRAVNI ODJEL	10.000,00	8.000,00	8.000,00
			program 02. Kapitalna ulaganja u prostor i opremu Upravnog odjela			
		42	RASHODI ZA NABAVU PROIZV. DUGOTRAJNE IMOVINE	10.000,00	8.000,00	8.000,00
	66.	422	Postrojenja i oprema - štampač A3	10.000,00		
1/3			VLASTITI POGON	110.000,00	10.000,00	10.000,00
			Program 02. Kapitalna ulaganja u opremu			
		42	RASHODI ZA NABAVU PROIZV. DUGOTRAJNE IMOVINE	110.000,00	10.000,00	10.000,00
	85.	422	Postrojenja i oprema - kosilica traktorska	80.000,00		
	86.	423	Prijevozna sredstva - kamion	30.000,00		
1/2			GOSPODARSTVO	200.000,00	200.000,00	200.000,00
			Program 01. Poticanje razvoja gospodarstva, tekući programi			
		36	POMOĆI DANE U INOZEMSTVO I UNUTAR OPĆE DRŽAVE	200.000,00	200.000,00	200.000,00
	76.	363	Pomoći unutar opće države - održavanje kanala 3. i 4. reda	200.000,00		
1/3			KOMUNALNA DJELATNOST, UREĐENJE I ZAŠTITA PROSTORA	2.820.018,00	2.850.000,00	2.630.000,00
			Program 02. Izgradnja objekata i uređaja komunalne infrastrukture			
		38	OSTALI RASHODI	475.159,00	800.000,00	800.000,00
	95.	3861	Kapitalne pomoći Dvorac d.o.o. - za plinsku i vodovodnu mrežu	50.000,00		
	96.	3861	Kapitalne pomoći Dvorac d.o.o. - kanalizacija	286.926,00		
	97.	3861	Kapitalne pomoći Dvorac d.o.o. - kanalizacija - mjesna mreža Bizovac	138.233,00		
		42	RASHODI ZA NABAVU PROIZV. DUGOTRAJNE IMOV.	2.124.539,00	1.380.000,00	1.000.000,00
	98.	4213	Ceste - Uređenje ulice Dr. F. Tuđmana	544.539,00		
	99.	4213	Ceste - asfaltiranje ceste do groblja Samatovci	150.000,00		
	100.	4213	Ceste - asfaltiranje nastavka ulice I. Pavlića	100.000,00		
	101.	4213	Ceste- nova stambena zona Biz.(V. Nazora)	50.000,00		
	102.	4214	Izgradnja plinske i vodovodne mreže u Cvjetnoj, I.Pavlića i V. Nazora	530.000,00		
	103.	4214	Izgradnja mini tržnice	180.000,00		
	104.	4214	Izgradnja JR K. Tomislava Bizovac I faza	570.000,00		

Razdjel / glava	Poz.	Opis programa - projekta	Plan 2010.	Procjena 2011.	Procjena 2012.	
1	2	3	4	5	6	7
Program 03. Održavanje zgrada i prostora općine						
	42	RASHODI ZA NABAVU PROIZV. DUGOTRAJNE IMOV.	50.000,00	70.000,00	0,00	
105.	4264	Projekt multimedijalnog centra (u Bizovcu)	50.000,00			
Aktivnost 01. Legalizacija društvenog doma Samatovci						
	32	MATERIJALNI RASHODI				
106.	3237	Geodetsko-katastarske usluge - druš. Dom Samatovci	25.000,00			
	42	RASHODI ZA NABAVU PROIZV. DUGOTRAJNE IMOV.				
107.	4264	Projekt društvenog doma Samatovci	25.000,00			
	45	RASHODI ZA DODATNA ULAGANJA NA NEFINANCIJSKOJ IMOVINI	330.000,00	600.000,00	830.000,00	
108.	4511	Uređenje društvenog doma Samatovci	330.000,00			
1/4		OSNOVNO ŠKOLSTVO I VIŠE OBRAZOVANJE	70.000,00	120.000,00	180.000,00	
Program 01. Obrazovanje - Javne potrebe u obrazovanju						
	36	POMOĆI DANE U INOZEMSTVO I UNUTAR OPĆE DRŽAVE	70.000,00	120.000,00	180.000,00	
110.	363	Pomoći unutar opće države-projekt OŠ Samatovci	70.000,00			
1/4		KULTURA	250.000,00	250.000,00	250.000,00	
Program 02. Program izgradnje i uređenja objekata kulture						
	45	RASHODI ZA DODATNA ULAGANJA NA NEFINANCIJSKOJ IMOVINI	250.000,00	250.000,00	250.000,00	
114.	451	Dodatna ulaganja - Obnova kurije Normann Prandau	250.000,00			
1/4		SPORT, REKREACIJA I TEHNIČKA KULTURA	150.000,00	0,00	120.000,00	
Program 02. Program kapitalnih ulaganja u športsko - rekreacijske objekte						
	45	RASHODI ZA DODATNA ULAGANJA NA NEFINANCIJSKOJ IMOVINI	150.000,00	0,00	120.000,00	
116.	451	Dodatna ulaganja - Obnova i dogradnja svlačionica NK Sloga	150.000,00			
1/4		VATROGASTVO	50.000,00	0,00	0,00	
	38	OSTALI RASHODI				
	282	Postrojenja i oprema				
125.	3821	Oprema za protupožarnu zaštitu (osim vozila)	50.000,00			
1/4		VJERSKE I OSTALE DRUŠ. DJELATNOSTI	45.000,00	45.000,00	45.000,00	
Program 02. Kapitalna ulaganja - obnova crkvi						
127.	38	OSTALI RASHODI	45.000,00	45.000,00	45.000,00	
	3821	Kapitalne donacije vjerskim zajednicama - župa Bizovac	25.000,00			
	3821	Kapitalne donacije vjerskim zajednicama - župa Brođanci	20.000,00			
UKUPNO :			3.779.703,00	3.483.000,00	3.443.000,00	
IZ SREDSTAVA PRORAČUNA OPĆINE			3.449.703,00	3.483.000,00	3.443.000,00	
IZ ŽUPANIJSKOG I DRŽAVNOG PRORAČUNA			330.000,00	0,00	0,00	

PRIJEDLOG FINANCIJSKOG PLANA OPĆINE BIZOVAC ZA RAZDOBLJE 2010. - 2012. GODINE

Konto	VRSTA PRIHODA/PRIMITAK	PLAN 2008.	PLAN 2009.	PLAN 2010.	PROCJENA 2011.	PROCJENA 2012.	2009/2008	2010/2009	2011/2010	2012/2011
	UKUPNI PRIHODI/PRIMICI POSLOVANJA	9.067.906,00	7.930.415,76	8.116.058,00	6.916.000,00	7.066.000,00	87,46	102,34	85,21	102,34
6	PRIHODI POSLOVANJA	7.687.506,00	7.135.530,76	7.071.173,00	5.871.000,00	6.021.000,00	92,82	99,10	83,03	102,34
61	PRIHODI OD POREZA	2.890.000,00	3.000.000,00	3.240.000,00	3.300.000,00	3.400.000,00	103,81	108,00	101,85	103,81
63	POMOĆI IZ INOZEMSTVA I OD SUBJEKATA UNUTAR OPĆE DRŽAVE	1.544.600,00	447.645,00	400.000,00	70.000,00	70.000,00	28,98	89,36	17,50	100,00
64	PRIHODI OD IMOVINE	2.004.106,00	2.220.620,00	2.389.173,00	1.200.000,00	1.200.000,00	110,80	107,59	50,23	100,00
65	PRIHODI OD ADMINISTRATIVNIH PRISTOJBI I PO POSEBNIM PROPISIMA	1.247.200,00	1.453.265,76	1.041.000,00	1.300.000,00	1.350.000,00	116,52	71,63	124,88	103,81
66	KAZNE	1.600,00	14.000,00	1.000,00	1.000,00	1.000,00	875,00	7,14	100,00	100,00
7	PRIHODI OD PRODAJE NEFINANCIJSKE IMOVINE	1.380.400,00	794.885,00	1.044.885,00	1.045.000,00	1.045.000,00	57,58	131,45	100,01	100,00
71	PRIHODI OD PRODAJE NEPROIZVEDENE IMOVINE	1.100.000,00	789.885,00	1.039.885,00	1.040.000,00	1.040.000,00	71,81	131,65	100,01	100,00
72	PRIHODI OD PRODAJE PROIZVEDENE IMOVINE	280.400,00	5.000,00	5.000,00	5.000,00	5.000,00	1,78	100,00	100,00	100,00

Konto	VRSTA RASHODA/IZDATAKA	PLAN 2008.	PLAN 2009.	PLAN 2010.	PROCJENA 2011.	PROCJENA 2012.	2009/2008	2010/2009	2011/2010	2012/2011
	UKUPNI RASHODI POSLOVANJA	10.298.809,12	9.478.958,50	8.116.058,00	6.916.000,00	7.066.000,00	92,04	85,62	85,21	102,34
3	RASHODI POSLOVANJA	5.773.771,28	6.525.011,00	5.001.519,00	4.668.000,00	4.848.000,00	113,01	76,65	93,33	103,81
31	RASHODI ZA ZAPOSLENE	781.700,00	911.070,00	808.520,00	750.000,00	770.000,00	116,55	88,74	92,76	102,34
32	MATERIJALNI RASHODI	2.282.331,28	2.770.495,00	1.735.200,00	1.234.000,00	1.300.000,00	121,39	62,63	71,12	105,47
34	FINANCIJSKI RASHODI	16.400,00	12.900,00	12.400,00	15.000,00	17.000,00	78,66	96,12	120,97	113,01
35	SUBVENCije	88.000,00	128.000,00	128.000,00	135.000,00	145.000,00	145,45	100,00	105,47	107,69
36	POMOĆI DANE UNUTAR OPĆE DRŽAVE	662.000,00	611.240,00	687.840,00	540.000,00	550.000,00	92,33	112,53	78,51	101,85
37	NAKNADE GRAĐANIMA I KUĆANSTVIMA	227.700,00	328.000,00	433.000,00	433.000,00	433.000,00	144,05	132,01	100,00	100,00
38	OSTALI RASHODI	1.715.640,00	1.763.306,00	1.196.559,00	1.561.000,00	1.633.000,00	102,78	67,86	130,46	104,47
4	RASHODI ZA NABAVU NEFINANCIJSKE IMOVINE	4.525.037,91	2.953.947,50	3.114.539,00	2.248.000,00	2.218.000,00	65,28	105,44	72,18	98,33
42	RASHODI ZA NABAVU PROIZVEDENE DUGOTRAJNE IMOVINE	3.862.539,72	2.375.378,50	2.384.539,00	1.468.000,00	1.018.000,00	61,50	100,39	61,56	69,05
45	RASHODI ZA DODATNA ULAGANJA NA NEFINAN. IMOVINI	662.498,19	578.569,00	730.000,00	850.000,00	1.200.000,00	87,33	126,17	116,44	141,18

245.

Na temelju članka 14. Zakona o proračunu ("Narodne novine" broj 87/08) i članka 46. Statuta Općine Bizovac ("Službeni glasnik" Općine Bizovac broj 3/09), Općinsko vijeće Općine Bizovac na 7. sjednici 21. prosinca 2009. godine donijelo je

O D L U K U
o izvršavanju Proračuna Općine Bizovac za 2010. godinu

I. OPĆE ODREDBE

Članak 1.

Ovom se Odlukom utvrđuje struktura prihoda i primitaka te rashoda i izdataka Proračuna Općine Bizovac za 2010. godinu (u daljnjem tekstu: Proračun), njegovo izvršavanje, opseg zaduživanja i jamstava Općine Bizovac (u daljnjem tekstu: Općina), upravljanje dugom te financijskom i nefinancijskom imovinom, prava i obveze korisnika proračunskih sredstava, ovlasti Općinskog načelnika Općine Bizovac (u daljnjem tekstu: Općinski načelnik) u izvršavanju Proračuna te druga pitanja u svezi s izvršavanjem Proračuna.

Članak 2.

Proračun se sastoji od Općeg i Posebnog dijela te Plana razvojnih programa.

Opći dio Proračuna sadrži: Račun prihoda i rashoda i Račun financiranja.

U Računu prihoda i rashoda iskazani su prihodi poslovanja i prihodi od prodaje nefinancijske imovine te rashodi poslovanja i rashodi za nabavu nefinancijske imovine.

U Računu financiranja iskazani su primitici od financijske imovine i zaduživanja te svi izdaci za financijsku imovinu i otplatu kredita i zajmova.

Posebni dio Proračuna sastoji se od plana rashoda i izdataka proračunskih korisnika iskazanih po vrstama, raspoređenih u programe koji se sastoje od aktivnosti i projekata.

U Planu razvojnih programa iskazani su planirani rashodi Proračuna vezani uz provođenje investicija, davanje kapitalnih pomoći i donacija za razdoblje od 2010. do 2012. godine, razrađeni po pojedinim programima proračunskih korisnika, po godinama u kojima će rashodi za programe teretiti proračune sljedećih godina i po izvorima financiranja za cjelovitu izvedbu programa.

Članak 3.

Sredstva za rashode i izdatke korisnika Proračuna osiguravaju se proračunskim korisnicima koji su u njegovu Posebnom dijelu određeni za nositelje sredstava.

II. IZVRŠAVANJE PRORAČUNA

Članak 4.

Proračunska sredstva koristit će se samo za namjene utvrđene u Proračunu.

Sredstva za pokroviteljstva te za aktivnosti i projekte koja se izvršavaju kao subvencije, donacije i pomoći pojedinom korisniku, raspoređuje Općinski načelnik ako krajnji korisnik nije utvrđen u Posebnom dijelu Proračuna, programu javnih potreba ili drugom aktu Općinskog vijeća.

Članak 5.

Jedinstveni upravni odjel obavezan je izvijestiti krajnje korisnike o odobrenim sredstvima u Proračunu.

Proračun se izvršava na temelju tromjesečnih i mjesečnih financijskih planova sukladno raspoloživim sredstvima.

Članak 6.

Za planiranje i izvršavanje Proračuna u cjelini odgovoran je Općinski načelnik.

III. PRORAČUNSKA ZALIHA

Članak 7.

U Proračunu su planirana sredstva Proračunske zalihe u ukupnom iznosu od 40.000,00 kuna. O korištenju sredstava Proračunske zalihe odlučuje Općinski načelnik. Sredstva Proračunske zalihe ne mogu se koristiti za davanje pozajmica.

Članak 8.

Općinski načelnik mjesečno izvještava Općinsko vijeće o korištenju Proračunske zalihe.

IV. PRIHODI PRORAČUNA

Članak 9.

U Proračunu se planiraju svi prihodi koje sukladno pozitivnim propisima ostvaruje Općina. Prihodi s osnova kamata po tražbinama uplaćuju se na jedinstveni račun prihoda Proračuna.

V. ISPLATA SREDSTAVA IZ PRORAČUNA

Članak 10.

Svaki rashod i izdatak iz Proračuna mora se temeljiti na vjerodostojnoj knjigovodstvenoj ispravi kojom se dokazuje obveza plaćanja.

Općinski načelnik, odnosno osoba na koju je to pravo preneseno, mora prije isplate provjeriti i potvrditi potpisom pravni temelj i visinu obveze koja proizlazi iz knjigovodstvene isprave.

Nalog za isplatu iz Proračuna s oznakom pozicije Proračuna izdaje Općinski načelnik.

Članak 11.

Zahtjev za isplatu sredstava za nabavu roba, obavljanje usluga i ustupanje radova mora se temeljiti na propisima o javnoj nabavi.

Članak 12.

Proračunskim korisnicima, kojima se u Proračunu osiguravaju sredstva za plaće zaposlenih, isplaćivat će se sredstva za ostala materijalna prava zaposlenih prema njihovim općim aktima do visine utvrđene tim aktima, kolektivnim ugovorom i osiguranim sredstvima.

Članak 13.

Sredstva za naknade troškova za rad članova Općinskog vijeća, članova radnih tijela Općinskog vijeća, isplaćivat će se temeljem odluke Općinskog vijeća, po nalogu Općinskog načelnika.

Članak 14.

Instrumente osiguranja plaćanja, kojima se na teret Proračuna stvaraju obveze, izdaje i potpisuje Općinski načelnik.

Instrumenti osiguranja plaćanja primljeni od pravnih osoba kao sredstvo osiguranja naplate potraživanja ili izvođenja radova i usluga, dostavljaju se odjelu općinske uprave.

Članak 15.

Raspoloživim novčanim sredstvima na računu Proračuna upravlja Općinski načelnik.

Raspoloživa novčana sredstva mogu se oročavati kod poslovne banke poštujući načela sigurnosti i likvidnosti.

Odluku o oročavanju donosi Općinski načelnik.

Prihodi od upravljanja raspoloživim novčanim sredstvima prihodi su Proračuna.

Novčana sredstva iz stavka 1. ovoga članka mogu se ulagati samo s povratom do 31. prosinca 2010. godine.

VI. OTPIS DUGOVA

Članak 16.

Općinski načelnik može u cijelosti ili djelomično otpisati dug Općini ako bi troškovi postupka naplate potraživanja bili u nerazmjeru s visinom potraživanja odnosno zbog drugog opravdanog razloga, sukladno propisima.

Članak 17.

Nefinancijskom dugotrajnom imovinom upravlja Općinski načelnik.

Upravljanje imovinom iz stavka 1. ovoga članka podrazumijeva njezino korištenje, održavanje i davanje u zakup.

Knjigovodstvena evidencija nefinancijske dugotrajne imovine Općine vodi se u Jedinственном upravnom odjelu.

VII. PRIMJENA PRORAČUNSKOG RAČUNOVODSTVA, FINACIJSKO
RAČUNOVODSTVENA KONTROLA I IZVJEŠTAVANJE

Članak 18.

Kontrola poslovnih postupaka u pripremi i izvršavanju proračuna, upravljanje općinskim dugom i gotovinom, praćenje primjene financijskih propisa, praćenje nastanka obveza, praćenje primjene sustava proračunskog računovodstva te poslovi financijskog izvještavanja, obavljaju se u Jedinственном upravnom odjelu.

Članak 19.

Jedinственный upravni odjel izrađuje i dostavlja Općinskom načelniku polugodišnji i godišnji izvještaj o izvršenju Proračuna u rokovima propisanim Zakonom o proračunu.

Općinski načelnik podnosi polugodišnji i godišnji izvještaj o izvršenju Proračuna Općinskom vijeću u rokovima propisanim Zakonom o proračunu.

Članak 20.

Nadzor nad korištenjem proračunskih sredstava i izvršavanju Proračuna obavlja Općinsko vijeće.

Članak 21.

Proračunski korisnici obvezni su izraditi godišnji obračun i dostaviti ga zajedno sa zapisnikom s održane godišnje skupštine Jedinственном upravnom odjelu Općine Bizovac do kraja ožujka tekuće godine za prethodnu godinu.

VIII. URAVNOTEŽENJE PRORAČUNA I PRERASPODJELA SREDSTAVA PRORAČUNA

Članak 22.

Ako tijekom godine dođe do povećanja rashoda i/ili izdataka odnosno smanjenja prihoda i/ili primitaka Općinski načelnik može poduzeti mjere za uravnoteženje Proračuna propisane Zakonom.

Ako se primjenom privremenih mjera ne uravnoteži Proračun, njegovo uravnoteženje, odnosno preraspodjelu sredstava između proračunskih korisnika, utvrdit će Općinsko vijeće izmjenama i dopunama Proračuna.

Članak 23.

Općinski načelnik može odobriti preraspodjelu sredstava unutar pojedinog razdjela i između pojedinih razdjela, s tim da umanjeње pojedine pozicije rashoda ne može biti veće od 5% sredstava utvrđenih na stavci rashoda koja se umanjuje.

O izvršenim preraspodjelama u smislu stavka 1. ovoga članka načelnik izvještava Općinsko vijeće prilikom podnošenja polugodišnjeg i godišnjeg izvještaja o izvršenju Proračuna .

Članak 24.

Proračun se izvršava od 1. siječnja do 31. prosinca 2010. godine.

Samo naplaćeni prihodi u kalendarskoj godini priznaju se kao prihodi Proračuna za 2010. godinu.

Rashodi za koje je nastala obveza u 2010. godini rashodi su Proračuna za 2010. godinu, neovisno o plaćanju.

O namjeni viška prihoda iz prethodne godine odlučuje Općinsko vijeće.

IX. ZAVRŠNA ODREDBA

Članak 25.

Ova Odluka objavit će se u "Službenom glasniku" Općine Bizovac, a stupa na snagu 1. siječnja 2010. godine.

OPĆINSKO VIJEĆE OPĆINE BIZOVAC

Klasa : 400-05/09-01/09

Ur.broj : 2185/03-09-1

Bizovac, 21. prosinca 2009.

Predsjednik Općinskog vijeća
Veljko Gudelj, v.r.

246.

Na temelju članka 30. stavka 4. Zakona o komunalnom gospodarstvu ("Narodne novine" br. 26/03. – pročišćeni tekst, 82/04. i 178/04.) i članka 32. Statuta Općine Bizovac (Službeni glasnik Općine Bizovac br. 3/09.) Općinsko vijeće Općine Bizovac na 7. sjednici održanoj 21. prosinca 2009. godine, donijelo je

PROGRAM

gradnje objekata i uređaja komunalne infrastrukture u 2010. godini
na području Općine Bizovac

Članak 1.

Općinsko vijeće Općine Bizovac utvrđuje Program gradnje objekata i uređaja komunalne infrastrukture u 2010. godini.

Ovim Programom određuje se opis i opseg poslova izgradnja objekata i uređaja komunalne infrastrukture u 2010. godini na području Općine Bizovac i to:

- Izgradnja prometnica i prometnih površina,
- izgradnja i završetak izgradnje objekata i uređaja komunalne infrastrukture (kanalizacija, plinska i vodovodna mreža).

Članak 2.

Program izgradnje objekata i uređaja komunalne infrastrukture na području Općine Bizovac u 2010. godini, obuhvaća:

PROGRAM

PRIHODI	IZNOS U KN
Komunalni doprinos	30.000,00
Doprinos za šume	40.000,00
Prihod od koncesija	227.000,00
Rudna renta	250.000,00
Naknada za priključenje	70.000,00
Ostali proračunski prihod	863.000,00
UKUPNO	1.480.000,00

RASHODI	IZNOS U KN
Asfaltiranje Ulice I. Pavlića u Bizovcu	100.000,00
Asfaltiranje Ulice Z. Frankopanske u Samatovcima	80.000,00
Izgradnja ceste zapadno u nastavku I. Pavlića u Bizovcu	50.000,00
Izgradnja javne rasvjete u Ulici K. Tomislava u Bizovcu	570.000,00
Izgradnja plinske i vodovodne mreže u ulicama Ive Pavlića, Vladimira Nazora i Cvjetnoj u Bizovcu	530.000,00
Asfaltiranje ceste do groblja u Samatovcima	150.000,00
UKUPNO	1.480.000,00

Članak 3.

Ovaj program stupa na snagu osmog dana od dana objave u Službenom glasniku Općine Bizovac, a primjenjuje se od 1. siječnja 2010. godine.

OPĆINSKO VIJEĆE OPĆINE BIZOVAC

Klasa: 363-01/09-01/33

Urbroj: 2185/03-09-01

Bizovac, 21. prosinca 2009.

Predsjednik Općinskoga vijeća
Veljko Gudelj, v.r.

247.

Na temelju članka 28. stavak 1. Zakona o komunalnom gospodarstvu ("Narodne novine" br. 26/03. – pročišćeni tekst, 82/04. i 178/04.) i članka 32. Statuta Općine Bizovac (Službeni glasnik Općine Bizovac br. 3/09.) Općinsko vijeće Općine Bizovac na 7. sjednici održanoj 21. prosinca 2009. godine, donijelo je

P R O G R A M

održavanja komunalne infrastrukture u 2010. godini na području Općine Bizovac

Članak 1.

Općinsko vijeće Općine Bizovac utvrđuje Program održavanja komunalne infrastrukture u 2010. godini.

Ovim Programom određuje se opis i opseg poslova održavanja komunalne infrastrukture u 2010. godini na području Općine Bizovac za slijedeće komunalne djelatnosti:

- odvodnja atmosferskih voda
- održavanje čistoće javnih površina
- održavanje javnih površina
- održavanje nerazvrstanih cesta
- održavanje javne rasvjete
- održavanje groblja

Članak 2.

Održavanje i opseg radova održavanja komunalne infrastrukture na području općine Bizovac u 2010. godini, obuhvaća:

PROGRAM

PRIHODI	IZNOS U KN
---------	------------

Komunalni naknada	800.000,00
Ostali prihodi	6.500,00
UKUPNO	806.500,00

RASHODI	IZNOS U KN
Usluge tekućeg i invest. održavanja i potrošnja javne rasvjete	350.000,00
Održavanje javnih površina	306.500,00
Čišćenje divljih deponija i zimska služba	79.200,00
Troškovi održavanja nogostupa i parkirališta	70.800,00
UKUPNO	806.500,00

PROGRAM ODRŽAVANJA KOMUNALNE INFRASTRUKTURE
PO MJESNIM ODBORIMA

BIZOVAC

Redni broj	Vrsta radova	Iznos u kn
1.	- košenje i održavanje javnih površina	153.250,00
2.	- sanacija deponije i zimska služba.....	20.000,00
3.	- održavanje javne rasvjete.....	171.500,00
	UKUPNO.....	344.750,00

BROĐANCI

Redni broj	Vrsta radova	Iznos u kn
1.	- košenje i održavanje javnih površina.....	76.625,00
2.	- sanacija deponije i zimska služba	11.200,00
3.	- redovno održavanje javne rasvjete.....	87.500,00
	UKUPNO.....	175.325,00

CRET BIZOVAČKI

Redni broj	Vrsta radova	Iznos u kn
1.	- košenje i održavanje javnih površina.....	15.325,00
2.	- sanacija deponije i zimska služba.....	4.000,00
3.	- održavanje javne rasvjete.....	17.500,00
	UKUPNO.....	36.825,00

HABJANOVCI

Redni broj	Vrsta radova	Iznos u kn
1.	- košenje i održavanje javnih površina.....	42.910,00
2.	- sanacija deponije i zimska služba.....	40.000,00
3.	- održavanje javne rasvjete.....	49.000,00
	UKUPNO.....	131.910,00

NOVAKI BIZOVAČKI

Redni broj	Vrsta radova	Iznos u kn

1.	- košenje i održavanje javnih površina.....	3.065,00
2.	- održavanje javne rasvjete.....	3.500,00
3.	- zimska služba	800,00
	UKUPNO.....	7.365,00

SAMATOVCI

Redni broj	Vrsta radova	Iznos u kn
1.	košenje i održavanje javnih površina.....	15.325,00
2.	sanacija deponije na groblju.....	4.000,00
3.	održavanje javne rasvjete.....	17.500,00
4.	izgradnja parkirališta kod groblja	70.000,00
	UKUPNO.....	106.825,00

SELCI

Redni broj	Vrsta radova	Iznos u kn
1.	održavanje javne rasvjete.....	1.750,00
	UKUPNO.....	1.750,00

CEROVAC

Redni broj	Vrsta radova	Iznos u kn
1.	održavanje javne rasvjete.....	1.750,00
	UKUPNO.....	1.750,00

REKAPITULACIJA

Redni broj	Mjesni odbor	Iznos u kn
1.	MO Bizovac	344.750,00
2.	MO Brođanci	175.325,00
3.	MO Cret Bizovački	36.825,00
4.	MO Habjanovci	131.910,00
5.	MO Novaki Bizovački	7.365,00
6.	MO Samatovci	106.825,00
7.	MO Selci	1.750,00
8.	MO Cerovac	1.750,00
	UKUPNO OPĆINA BIZOVAC.....	806.500,00

Članak 3.

Ovaj program stupa na snagu osmog dana od dana objave u Službenom glasniku Općine Bizovac.

OPĆINSKO VIJEĆE OPĆINE BIZOVAC

Klasa: 363-01/09-01/32

Urbroj: 2185/03-09-01

Bizovac, 21. prosinca 2009.

Predsjednik Općinskoga vijeća

248.

Na temelju članka 32. Statuta Općine Bizovac ("Službeni glasnik Općine Bizovac" broj 3/09.), Općinsko vijeće Općine Bizovac donijelo je na 7. sjednici 21. prosinca 2009. godine

PROGRAM
javnih potreba u djelatnosti socijalne skrbi i zdravstva
na području Općine Bizovac za 2010. godinu

Članak 1.

Donosi se Program javnih potreba u socijalnoj skrbi i zdravstvu Općine Bizovac za 2010. godinu.

Članak 2.

Aktivnosti, poslovi i djelatnost iz Programa su od značaja za razvoj i unapređenje socijalne skrbi i zdravstva u Općini Bizovac.

Program javnih potreba u socijalnoj skrbi i zdravstvu u Općini Bizovac sadrži :

1. PROGRAM FINANCIRANJA TROŠKOVA STANOVANJA

Zakonom o socijalnoj skrbi ("Narodne novine" br. 73/97., 27/01., 59/01. i 82/01.), Općina Bizovac je obvezna u svom proračunu osigurati sredstva za podmirenje troškova stanovanja socijalno ugroženih građana iz kojih se prvenstveno osigurava pomoć za podmirenje troškova stanovanja (najamnine, električne energije, komunalne naknade, odvoza smeća, ogrijeva, vode) i druge vrste pomoći koje se propišu od strane općine.

financiranje troškova stanovanja iz općinskog proračuna..... 50.000,00 kn

Pomoć za troškove stanovanja	50.000,00 kn
------------------------------	--------------

2. PROGRAM UČENIČKIH I STUDENTSKIH STIPENDIJA I PRIJEVOZ UČENIKA SREDNJIH ŠKOLA

Odlukom o stipendijama Općina Bizovac svake godine dodjeljuju se učeničke i studentske stipendije. Kriterij pored uspjeha je i socijalni status kandidata..

financiranje 7 učeničkih i 7 studentskih stipendija..... 63.000,00 kn

sufinancirat će se prijevoz za oko 190 učenika 210.000,00 kn

Financiranje učeničkih i studentskih stipendija i prijevoza	273.000,00 kn
---	---------------

3. POMOĆ ZA OGRJEV SOCIJALNO UGROŽENIM OSOBAMA

Zakonom o izmjenama i dopunama Zakona o socijalnoj skrbi ("Narodne novine" br. 103/03.) pravo na ogrjev odobrava nadležno tijelo lokalne zajednice, a Odluku o visini iznosa sredstava donosi lokalna regionalna zajednica.

Osječko-baranjske županija će svojom Odlukom utvrditi visinu pomoći za ogrjev. Sredstva za ogrjev osigurava Ministarstvo zdravstva i socijalne skrbi RH iz decentraliziranih sredstava.

Zakonom o socijalnoj skrbi je utvrđeno da lokalna zajednica provodi postupak za ostvarivanje prava na ogrjev.

Planira se da će pravo na ogrjev u 2010. godini ostvariti oko 70 osoba, a pomoć će iznositi 950,00 kn po osobi godišnje.

Pomoć za troškove ogrijeva	70.000,00 kn
----------------------------	--------------

4. POMOĆ ZA OPREMU NOVOROĐENOG DJETETA

Pravo na pomoć za opremu novorođenog djeteta može ostvariti i koristiti roditelj za dijete rođeno u 2010. godini koji je državljanin Republike Hrvatske, s prebivalištem u Općini Bizovac i koji, nakon rođenja toga djeteta i u vrijeme podnošenja zahtjeva, prebiva u Općini Bizovac. Pomoć se isplaćuje u obliku jednokratne novčane pomoći. Visina novčanog iznosa za pomoć za opremu novorođenog djeteta iznosi 1.000,00 kuna za svako dijete i isplaćuje se roditelju djeteta u jednokratnom iznosu. Zahtjev za ostvarivanje prava na pomoć za opremu novorođenog djeteta podnosi se Jedinstvenom upravnom odjelu Općine Bizovac na adresi Kralja Tomislava 89, najkasnije u roku od šest mjeseci od dana rođenja djeteta za koje se podnosi zahtjev.

Pomoć za opremu novorođenog djeteta	40.000,00 kn
-------------------------------------	--------------

5. FINANCIRANJE PROGRAMSKIH AKTIVNOSTI CRVENOG KRIŽA

- financiranje distribucije kuhanih obroka hrane osobama u potrebi
- rad savjetovaništa za prevenciju ovisnosti
- pomoć osobama u stanju socijalne potrebe

Financiranje redovne djelatnosti crvenog križa 14.900,00 kn

Financiranje programa pomoć u kući 30.000,00 kn

Pomoć za rad crvenog križa	44.900,00 kn
----------------------------	--------------

6. FINANCIRANJE PROGRAMA HUMANITARNIH UDRUGA

- financiranje provođenja programa pomoći osobama u potrebi
- pomoć osobama u stanju socijalne potrebe

Pomoć za rad udruge Sv. Vinka Paulskog	15.000,00 kn
--	--------------

Redni broj	Program	Iznos u kn
1.	Financiranje troškova stanovanja	50.000,00
2.	Financiranje učeničkih stipendija i prijevoza učenika	273.000,00
3.	Financiranje troškova ogrijeva	70.000,00
4.	Pomoć za opremu novorođenog djeteta	40.000,00
5.	Financiranje programskih aktivnosti Crvenog križa	44.900,00
6.	Financiranje programa humanitarnih udruga	15.000,00
UKUPNO OPĆINA BIZOVAC.....		492.900,00

Članak 3.

Sredstva za financiranje Programa javnih potreba u socijalnoj skrbi i zdravstvu Općine Bizovac osigurana su u proračunu Općine Bizovac za 2010. godinu.

Članak 4.

Ovaj Program stupa na snagu osmog dana od dana objave u "Službenom glasniku Općine Bizovac".

OPĆINSKO VIJEĆE OPĆINE BIZOVAC

Klasa : 550-01/09-01/07

Ur.broj 2185/03-09-2

Bizovac, 21. prosinca 2009.

Predsjednik Općinskog vijeća
Veljko Gudelj, v.r.

249.

Na temelju članka 9.a Zakona o financiranju javnih potreba u kulturi (Narodne novine broj 17/90.i 27/93.) i članka 32. Statuta Općine Bizovac ("Službeni glasnik Općine Bizovac" broj 3/09.) , Općinsko vijeće Općine Bizovac donijelo je na 7. sjednici 21. prosinca 2009. godine

PROGRAM
javnih potreba u kulturi Općine Bizovac za 2010. godinu

Članak 1.

Donosi se Program javnih potreba u kulturi Općine Bizovac za 2010. godinu.

Članak 2.

Aktivnosti, poslovi i djelatnost iz Programa su od značaja za razvoj i unapređenje kulturnih djelatnosti u Općini Bizovac, a obuhvaćaju :

I. UVOD

Prema odredbi članka 9.a Zakona o financiranju javnih potreba u kulturi, Općina Bizovac u Program javnih potreba u kulturi za 2010. godinu uvrštava se :

- praćenje rada amaterskih društava, kulturno-umjetničkih društava
- praćenje ostalih udruga građana koje kroz svoje projekte zadovoljavaju javne potrebe u kulturi.
- projekte investicijskog održavanja objekata kulture

II. UTVRĐIVANJE JAVNIH POTREBA U KULTURI PREMA PRIORITETIMA FINANCIRANJA

1. Kulturno-umjetnički amaterizam

- planirano	57.000,00 kn
- KUD Bizovac	22.000,00 kn
- KUD Brođanci	15.000,00 kn
- KUD Cret	10.000,00 kn
- KUD Habjanovci	10.000,00 kn

2. Program zaštite i revitalizacije spomenika kulture

- obnova zgrade dvorca Norman.....	250.000,00 kn
------------------------------------	---------------

III. FINANCIRANJE OSTALIH UDRUGA KOJE U SVOM PROGRAMU RADA PROVODE SADRŽAJE IZ PODRUČJA KULTURE I TEHNIČKE KULTURE

- Planirano	58.000,00 kn
- Matica Hrvatske, Bizovac	18.000,00 kn
- Vokalni sastav Mateus Bizovac	10.000,00 kn
- TZ Bizovac	30.000,00 kn

Članak 3.

Sredstva za financiranje javnih potreba u kulturi Općine Bizovac za 2010. godinu osigurana su u proračunu Općine Bizovac za 2010. godinu.

Članak 4.

Ovaj Program stupa na snagu osmog dana od dana objave u "Službenom glasniku Općine Bizovac".

OPĆINSKO VIJEĆE OPĆINE BIZOVAC

Bizovac, 21. prosinca 2009.

Predsjednik Općinskog vijeća
Veljko Gudelj, v.r.

250.

Na temelju članka 74. stavka 2. Zakona o športu ("Narodne novine", broj 71/06.) i članka 32. Statuta Općine Bizovac ("Službeni glasnik Općine Bizovac" broj 3/09.), Općinsko vijeće Općine Bizovac donijelo je na 7. sjednici 21. prosinca 2009. godine

PROGRAM

javnih potreba u športu na području Općine Bizovac za 2010. godinu

Članak 1.

Donosi se Program javnih potreba u športu na području Općine Bizovac za 2010. godinu.

Članak 2.

Aktivnosti, poslovi i djelatnosti iz Programa od značaja su za poticanje i razvoj športa u Općini Bizovac, a obuhvaćaju :

I. UVOD

Program javnih potreba obuhvaća zakonsku osnovnu djelatnost, financiranje športa, raspoređivanje, dodjelu i praćenje sredstava za financiranje javnih potreba u športu, programske ciljeve, programska područja, te zaključni dio.

Javne potrebe u športu Općine Bizovac temelje se na dostignutom stupnju športskih ostvarenja i mogućnosti osiguravanja sredstava u proračunu općine.

II. ZAKONSKA OSNOVA DJELATNOSTI

Djelatnost športa regulirana je odredbama Zakona o športu koji utvrđuje da djelatnost športa obuhvaća:

- sudjelovanje u športskim natjecanjima
- športsku rekreaciju
- športsku obuku
- upravljanje športskim objektima

III. FINANCIRANJE ŠPORTA

Osnovu financiranja športa čine prihodi koje ostvaruju udruge obavljanjem vlastite djelatnosti, članarine, i sredstva kojima općina pomaže obavljanju športske djelatnosti.

Športske udruge, korisnici športskih objekata, dužne su podmirivati materijalne troškove nastale korištenjem tih objekata (struja, voda, plin, itd.)

IV. RASPOREĐIVANJE, DODJELA I PRAĆENJE SREDSTAVA ZA FINANCIRANJE POTREBA U ŠPORTU

Raspoređivanje i dodjela sredstava temelji se na analizi pojedinačnih programa športskih udruga, a koja u sebi uključuju mjerila kako slijedi :

- stupnju natjecanja,
- broj športaša,
- tradiciji športa,
- učešće na natjecanjima prema načelima: otvorenosti, masovnosti, selektivnosti, stupnjevanosti, kontinuiranosti, te ekonomičnosti

Prijedlog za raspodjelu sredstava iz proračuna koja su osigurana za šport daje športska udruga Općine Bizovac, koju čine sve športske udruge registrirane na području općine, a prijedlog utvrđuje poglavarstvo općine.

Moguća prenamjena sredstava tijekom 2010. godine dozvoljena je samo uz suglasnost Općinskog vijeća.

V. PROGRAMSKI CILJEVI

Cilj donošenja Programa javnih potreba u športu za 2010. godinu temelji se na slijedećim postavkama:

- poticanje i promicanje športa,

- očuvanje dostignute kvalitete športa na području općine
- ulaganje u šport djece i mladeži kroz programe izvannastavnih i izvanškolskih aktivnosti
- provedba sustava treninga i natjecanja športskih udruga
- djelovanje zajednice športskih udruga
- opće zdravstvene zaštite
- športsko rekreacijskim aktivnostima građana
- unapređenje stručnog rada
- korištenje, održavanje, upravljanje športskim objektima

VI. PROGRAMSKA PODRUČJA

Programska područja utvrđuju se na osnovi postavljenih ciljeva, a sadržavaju :

1. poticanje i promicanje športa	
- športske priredbe značajne za općinu , Olimpijada starih športova Brođanci	
planirana sredstva	30.000,00 kn
2. šport djece i mladeži , Školski športski klub	
planirana sredstva	13.000,00 kn
3. športska natjecanja (športske udruge)	
planirana sredstva	199.500,00 kn
4. zajednica športskih udruga	
vođenje knjigovodstvenog servisa	
planirana sredstva	21.000,00 kn
5. izgradnja i održavanje objekata i terena	
planirana sredstva	150.000,00 kn

VII. ZAKLJUČAK

Ovaj program predstavlja nužni – minimalni okvir u kojem se održava postojeće stanje športa na području Općine Bizovac. Rezultati u športu ne moraju uvijek biti u prvom planu i posebno vidljivi, ali je bitno da naprijed navedena programska područja budu u funkciji športa, djelovanja i ukupnog življenja.

FINANCIJSKI PLAN

Programa javnih potreba u športu
na području Općine Bizovac za 2010. godinu

1. Poticanje i promicanje športa	30.000,00
1.1. Olimpijada starih športova Brođanci	30.000,00
2. Šport djece i mladeži	13.000,00
2.2. Školski športski klub	13.000,00
3. Športska natjecanja (športske udruge)	199.500,00
3.1. NK BSK-TERMIA Bizovac	55.000,00
NK BSK-TERMIA - podmladak	15.000,00
3.2. NK "Hajdin" Cret Bizovački	15.000,00
3.3. NK "Sloga" Samatovci	15.000,00
NK "Sloga" Samatovci - podmladak	5.000,00
3.5. NK "Hajduk" Novaki Bizovački	15.000,00
3.6. NK "Jadran" Habjanovci	15.000,00
3.4. NK "Gaj" Brođanci	15.000,00
3.7. BK ZDLOH Cret Bizovački	5.000,00
3.8. ŠRD "Bandar" Bizovac	3.000,00
3.9. Odbojkaški ženski klub Bizovac	15.000,00
3.10. STK Omladinac Brođanci	13.000,00
3.11. STK Bizovac	10.000,00
3.12. Streljačko društvo Bizovac	3.500,00
4. Vođenje knjigovodstvenog servisa	21.000,00
4.1. Zajednica športskih udruga Valpovo	21.000,00
5. Održavanje objekata i terena	150.000,00

5.2. Izgradnja sportskog centra u Samatovcima	150.000,00
UKUPNO	413.500,00

Članak 3.

Sredstva za financiranje javnih potreba u športu Općine Bizovac za 2010. godinu osigurana su u Proračunu Općine Bizovac za 2010. godinu.

Članak 4.

Ovaj Program stupa na snagu osmog dana od dana objave u "Službenom glasniku Općine Bizovac".

OPĆINSKO VIJEĆE OPĆINE BIZOVAC

Klasa : 620-01/09-01/02

Urbroj: 2185/03-09-1

Bizovac, 21. prosinca 2009.

Predsjednik Općinskog vijeća
Veljko Gudelj, v.r.

251.

Na temelju članka 2. i 3. Pravilnika o uvjetima i načinu korištenja sredstava od prodaje, zakupa i koncesije poljoprivrednog zemljišta u vlasništvu države ("Narodne novine" broj 40/09) i članka 32. Statuta Općine Bizovac ("Službeni glasnik Općine Bizovac", br. 3/09.), Općinsko vijeće Općine Bizovac donijelo je na 7. sjednici 21. prosinca 2009. godine

PROGRAM

korištenja sredstava od prodaje, zakupa i koncesije državnog poljoprivrednog zemljišta na području Općine Bizovac u 2010. godini

Članak 1.

Donosi se Program korištenja sredstava od prodaje, zakupa i koncesije poljoprivrednog zemljišta u vlasništvu države na području Općine Bizovac u 2010. godini.

Članak 2.

Sredstva ostvarena od prodaje, zakupa, koncesije i privremenog korištenja državnog poljoprivrednog zemljišta u iznosu od 2.588.058,00 kuna, utrošit će se na slijedeće projekte i aktivnosti:

1. sufinanciranje analize tla kod podizanja dugogodišnjih nasada i analize tla kao temelj gnojidbe u ratarstvu,
2. sufinanciranje osiguranja usjeva poljoprivrednim proizvođačima s područja Općine Bizovac,
3. uređenje putne mreže – poljskih puteva
4. uređenje kanalske mreže (uređenje kanala 3. i 4. reda)
5. sufinanciranje obrane od tuče avionskim generatorima,
6. financiranje provođenja deratizacije na području općine
7. financiranje objave troškova javnih poziva i natječaja
8. sufinanciranje zbrinjavanja uginule stoke
9. program uređenja ruralnog prostora kroz izgradnju i održavanje ruralne infrastrukture koja je u funkciji poljoprivredne proizvodnje i akvakulture, te poboljšavanja komunikacijskih veza sela i zaseoka popravkom i izgradnjom putne i kanalske mreže;
10. financiranje troškova geodetskih usluga za premjer i uvođenje u posjed poljoprivrednog zemljišta

Članak 3.

Analiza tla kod podizanja dugogodišnjih nasada i analiza tla kao temelj gnojidbe u ratarstvu financirat će se iznosom od 25.000,00 kuna.

O sufinanciranju troškova analize tla zaključit će se poseban Sporazum s Osječko-baranjskom županijom i Zavodom za tlo Poljoprivrednog fakulteta u Osijeku.

Članak 4.

Sufinanciranje troškova osiguranja usjeva poljoprivrednim proizvođačima s područja Općine Bizovac financirat će se iznosom od 20.000,00 kuna.

Za provođenje ovog Projekta Općinski načelnik donijet će Program za 2010 godinu.

Članak 5.

Uređenje putne mreže (nasipavanje kamenom poljskih putova) financirat će se iznosom od 200.000,00 kuna.

Za provođenje ovog Projekta Općinsko vijeće izabrat će najpovoljnijeg ponuditelja sukladno Zakonu o javnoj nabavi („Narodne novine“ broj 110/07.).

Članak 6.

Obrana od tuče avionskim generatorima financirat će se iznosom od 5.000,00 kuna.

O sufinanciranju troškova obrane od tuče avionskim generatorima zaključen je poseban Sporazum sa Osječko-baranjskom županijom.

Članak 7.

Provođenje deratizacije na području Općine Bizovac financirat će se iznosom od 75.000,00 kuna.

Za provođenje ovog nadležno tijelo izabrat će najpovoljnijeg ponuditelja sukladno Zakonu o javnoj nabavi („Narodne novine“ broj 110/07).

Članak 8.

Uređenje kanala III. i IV. reda financirat će se iznosom od 200.000,00 kuna.

Sredstva planirana za uređenje kanala III. i IV. reda utrožit će se na način da se sredstva planirana u proračunu Općine Bizovac udruže s sredstvima planiranim u proračunu Osječko-baranjske županije, a prema utvrđenom planu prioriteta održavanja kanala.

O sufinanciranju troškova uređenja kanala III. i IV. reda zaključit će se poseban Sporazum sa Osječko-baranjskom županijom.

Članak 9.

Ovaj Program stupa na snagu osmog dana od dana objave u “Službenom glasniku” Općine Bizovac.

OPĆINSKO VIJEĆE OPĆINE BIZOVAC

KLASA: 320-01/09-01/10

URBROJ: 2185/03-09-02

Bizovac, 21. prosinca 2009.

Predsjednik Općinskog vijeća
Veljko Gudelj, v.r.

FINANCIJSKI PLAN1. PRIHODI

	VRSTA PRIHODA	IZNOS U KN
1.	Prihod od zakupa državnog poljoprivrednog zemljišta	850.000,00
2.	Prihod od prodaje državnog poljoprivrednog zemljišta	789.885,00
3.	Prihod od koncesije državnog poljoprivrednog zemljišta	948.173,00
	UKUPNO	2.588.058,00

2. RASHODI

	VRSTA RASHODA	IZNOS U KN
1.	Troškovi provođenja natječaja	20.000,00
2.	Troškovi parcelacije	100.000,00
3.	Veterinarske usluge	1.000,00
4.	Selekcijska služba	8.000,00
5.	Obrana od tuče	5.000,00
6.	Analiza tla	25.000,00
7.	Sufinanciranje osiguranja usjeva	20.000,00
8.	Sufinanciranje sadnog materijala	20.000,00
9.	Čišćenje i održavanje kanala III. i IV. reda	200.000,00
10.	Nabava traktorske kosilice za održavanje kanala i poljskih putova	80.000,00
11.	Održavanje poljskih putova	200.000,00
12.	Popravak nogostupa	70.000,00
13.	Deratizacija	75.000,00
14.	Sanacija deponija i zimska služba	60.000,00
17.	Vodna naknada	36.000,00
18.	Izgradnja mini tržnice	180.000,00
19.	Izgradnja kanalizacije – magistralni i sekundarni vod	425.159,00
20.	Izgradnja plinske i vodovodne mreže	530.000,00
21.	Izgradnja mini tržnice	180.000,00
22.	Uređenje ulice dr. F. Tuđmana	186.899,00
23.	Dojavna služba	6.000,00
24.	Vatrogasna služba	160.000,00
	UKUPNO	2.588.058,00

252.

Na temelju članka 7. stavka 1. Statuta Općine Bizovac ("Službeni glasnik Općine Bizovac" broj 3/09), Općinsko vijeće Općine Bizovac donijelo je na 7. sjednici 21. prosinca 2009. godine

O D L U K U
o određivanju Dana Općine Bizovac

Članak 1.

Danom Općine Bizovac određuje se 17. travanj.

Članak 2.

Dan Općine Bizovac svake godine će biti obilježavan prigodnim svečanostima.

Članak 3.

Ova Odluka stupa na snagu osmog dana nakon objave u "Službenom glasniku Općine Bizovac".

OPĆINSKO VIJEĆE OPĆINE BIZOVAC

Klasa : 017-01/09-01/01

Urbroj: 2185/03-01-09-3

Bizovac, 21. prosinca 2009.

Predsjednik Općinskog vijeća
Veljko Gudelj, v.r.

253.

Na temelju članka 32. Statuta Općine Bizovac („Službeni glasnik Općine Bizovac“, broj: 3/09) Općinsko vijeće Općine Bizovac na svojoj 7. sjednici održanoj dana 21. prosinca 2009. godine donijelo je

ODLUKA
o prijebou potraživanja

Članak 1.

Donosi se Odluka o prijebou međusobnih potraživanja između Općine Bizovac i poduzeća Bizovačke toplice" d.d., te se ovlašćuje Općinskog načelnika za potpisivanje sporazuma o izvansudskoj nagodbi.

Članak 2.

Ova Odluka stupa na snagu danom donošenja i objavit će se u „Službenom glasniku Općine Bizovac“

OPĆINSKO VIJEĆE OPĆINE BIZOVAC

KLASA: 402-01/09-01/03

URBROJ: 2185/03-09-1

Bizovac, 21. prosinca 2009. godine

Predsjednik Općinskog vijeća
Veljko Gudelj, v.r.

254.

Na temelju članka 32. Statuta Općine Bizovac („Službeni glasnik Općine Bizovac“, broj: 3/09) Općinsko vijeće Općine Bizovac na svojoj 7. sjednici održanoj dana 21. prosinca 2009. godine donijelo

je

O D L U K U
O OSNIVANJU UDRUGE LOKALNA AKCIJSKA GRUPA «KARAŠICA»

Članak 1.

Općina Bizovac pristupa osnivanju udruge Lokalna akcijska grupa Karašica (u daljnjem tekstu: LAG), koja se osniva radi promicanja zajedničkih interesa gradova i općina sa područja djelovanja u svrhu ruralnog i ukupnog razvoja, jedinstvenog zagovaranja interesa lokalne samouprave razvijanjem sinergije i umrežavanja između svih dionika kojima je u interesu doprinijeti razvoju ruralnih područja te drugo navedeno u prijedlogu Statuta LAG-a.

Članak 2.

Statut LAG-a te sve njegove izmjene i dopune bit će dostavljeni na uvid Općinskom vijeću Općine Bizovac nakon usvajanja na Skupštini LAG-a u roku od 3 mjeseca.

Članak 3.

Općina Bizovac stječe sva prava i obveze člana LAG-a danom osnivanja LAG-a.

Prava Općine Bizovac, kao člana LAG-a su birati i biti biran u sva tijela LAG-a, sudjelovati u utvrđivanju zajedničke politike i programa LAG-a, odlučivati o sredstvima i imovini LAG-a, sudjelovati u aktivnostima od zajedničkog interesa i druga prava utvrđena Statutom LAG-a.

Članak 4.

Obveza je Općine Bizovac redovito plaćati članarinu, koja će biti određena aktom LAG-a, te pomagati rad LAG-a dotacijom iz svog Proračuna u skladu sa mogućnostima Općine Bizovac.

Članak 5.

Predstavnik Općine Bizovac u LAG-u je općinski načelnik.

Članak 6.

Ova Odluka stupa na snagu danom objave u „Službenom glasniku Općine Bizovac“

OPĆINSKO VIJEĆE OPĆINE BIZOVAC

KLASA: 402-01/09-01/03

URBROJ: 2185/03-09-1

Bizovac, 21. prosinca 2009. godine

Predsjednik Općinskog vijeća
Veljko Gudelj, v.r.

255.

Na temelju članka 32. stavka 2. Zakona o proračunu ("Narodne novine" broj 96/03.) i članka 24. stavka 1. točka 2. Statuta Općine Bizovac ("Službeni glasnik Općine Bizovac" broj 2/01.), Općinsko vijeće Općine Bizovac donijelo je na 7. sjednici 21. prosinca 2009.godine

ODLUKU
o trećim izmjenama idopunama Proračuna
Općine Bizovac za 2009. godinu

Članak 1.

U Proračun Općine Bizovac za 2009. godinu ("Službeni glasnik općine Bizovac" broj 4/08. i 1/09.) članak 1. mijenja se tako da glasi :
Proračun Općine Bizovac za 2009. godinu sastoji se od:

A. RAČUN PRIHODA I RASHODA

	Plan 2009.	Povećanje Smanjenje	Novi plan za 2009.
PRIHODI POSLOVANJA	7.135.530,76	716.292,00	7.851.822,76
PRIHODI OD PRODAJE NEFINANCIJSKE IMOVINE	794.885,00	0,00	794.885,00
UKUPNO :	7.930.415,76	716.292,00	8.646.707,76
RASHODI POSLOVANJA	6.525.011,00	375.902,00	6.900.913,00
RASHODI ZA NABAVU NEFINANCIJSKE IMOVINE	2.953.947,50	340.390,00	3.294.337,50
UKUPNO :	9.478.958,50	716.292,00	10.195.250,50

RAZLIKA VIŠAK / MANJAK

B RASPOLOŽIVA SREDSTVA IZ PRETHODNIH GODINA

VIŠAK PRIHODA	548.542,74	548.542,74
---------------	------------	------------

C RAČUN ZADUŽIVANJA / FINANCIRANJA

PRIMICI OD FINANCIJSKE IMOVINE I ZADUŽIVANJA	1.000.000,00	1.000.000,00
--	--------------	--------------

Članak 2.

U članku 2. Prihodi i rashodi proračuna utvrđeni u Proračunu općine Bizovac za 2009. god. raspoređuju se kako slijedi :

Račun	Vrsta prihoda	Plan 2009.	Povećanje Smanjenje	Novi plan za 2009.
1	2	3	5	6
65269	Ostali nespomenuti prihodi - grobnice	20.000,00	12.000,00	32.000,00
65269	Ostali nespomenuti prihodi - zavod za zapošljavanje za javne radove	66.000,00	11.000,00	77.000,00
66	OSTALI PRIHODI	14.000,00	0,00	14.000,00
662	Kazne	14.000,00	0,00	14.000,00
66274	Ostale kazne (naplaćeni troškovi prisilne naplate)	14.000,00	0,00	14.000,00
7	PRIHODI OD PRODAJE NEFINAN. IMOVINE	794.885,00	0,00	794.885,00
71	PRIHODI OD PRODAJE NEPROIZV. IMOVINE	789.885,00	0,00	789.885,00
711	PRIHODI OD PRODAJE MAT. IMOVINE- PRIROD. BOGATSTAVA	789.885,00	0,00	789.885,00
71111	Zemljište - poljoprivredno	789.885,00	0,00	789.885,00
72	PRIHODI OD PRODAJE PROIZVEDENE DUGOTR. IMOVINE	5.000,00	0,00	5.000,00
721	PRIHODI OD PRODAJE GRAĐ. OBJEKATA	5.000,00	0,00	5.000,00
72119	Stambeni objekti (na kojima postoji stanarsko pravo)	5.000,00	0,00	5.000,00
72119	Stambeni objekti	0,00	0,00	0,00
				0,00
	UKUPNO PRIHODI	7.930.415,76	716.292,00	8.646.707,76

RASHODI

Račun	Vrsta rashoda	Plan 2009.	Povećanje Smanjenje	Novi plan za 2009.
1	2	3	5	6
3	RASHODI POSLOVANJA	6.525.011,00	375.902,00	6.900.913,00
31	RASHODI ZA ZAPOSLENE	911.070,00	0,00	911.070,00
311	Plaće	735.000,00	0,00	735.000,00
3111	Plaće za redovan rad	735.000,00	0,00	735.000,00
312	Ostali rashodi za zaposlene	45.000,00	0,00	45.000,00
3121	Ostali rashodi za zaposlene (nagrade, darovi i ostalo)	45.000,00	0,00	45.000,00
313	Doprinosi na plaće	131.070,00	0,00	131.070,00
3132	Doprinosi za zdravstveno osiguranje	114.350,00	0,00	114.350,00
3132	Doprinos za slučaj ozljede na radu	3.770,00	0,00	3.770,00
3133	Doprinosi za zapošljavanje	12.950,00	0,00	12.950,00
			0,00	
32	MATERIJALNI RASHODI	2.770.495,00	297.161,00	3.067.656,00
321	Naknade troškova zaposlenima	21.000,00	0,00	21.000,00
3211	Službena putovanja	5.000,00	0,00	5.000,00
3212	Nakn.za prijevoz za rad na terenu i odvojeni život	11.000,00	0,00	11.000,00
3213	Stručno usavršavanje zaposlenika	5.000,00	0,00	5.000,00
322	Rashodi za materijal i energiju	403.200,00	133.477,00	536.677,00
3221	Uredski materijal i ostali materijalni rashodi	39.200,00	0,00	39.200,00
3223	Energija	285.000,00	40.000,00	325.000,00
3224	Materijal i dijelovi za tekuće i investicijsko odr.	74.000,00	85.000,00	159.000,00
3225	Sitan inventar i auto gume	5.000,00	8.477,00	13.477,00
323	Rashodi za usluge	1.838.268,00	199.829,00	2.038.097,00
3231	Usluge telefona, pošte i prijevoza	45.400,00	14.000,00	59.400,00
3232	Usluge tekućeg i investicijskog održavanja	1.189.802,00	54.271,00	1.244.073,00
3233	Usluge promidbe i informiranja	20.000,00	7.008,00	27.008,00

Račun	Vrsta rashoda	Plan 2009.	Povećanje Smanjenje	Novi plan za 2009.
1	2	3	5	6
3234	Komunalne usluge	370.350,00	61.500,00	431.850,00
3235	Zakupnine i najamnine	51.000,00	21.550,00	72.550,00
3236	Zdravstvene i veterinarske usluge	3.500,00	0,00	3.500,00
3237	Intelektualne i osobne usluge (geodetske, odvjetničke i dr.)	142.216,00	15.000,00	157.216,00
3238	Računalne usluge	16.000,00	0,00	16.000,00
3239	Ostale usluge	0,00	26.500,00	26.500,00
329	Ostali nespomenuti rashodi poslovanja	508.027,00	-36.145,00	471.882,00
3291	Naknade za rad predstavničkih i izvršnih tijela, povjerenstava i sl.	307.997,00	-40.000,00	267.997,00
3292	Premije osiguranja	26.500,00	0,00	26.500,00
3293	Reprezentacija	153.030,00	2.655,00	155.685,00
3294	Članarine (savez gradova)	4.500,00	0,00	4.500,00
3299	Ostali nespomenuti rashodi posl.	16.000,00	1.200,00	17.200,00
34	FINANCIJSKI RASHODI	12.900,00	0,00	12.900,00
343	Ostali financijski rashodi	12.900,00	0,00	12.900,00
3431	Bankarske usluge i usluge platnog prometa	12.000,00	0,00	12.000,00
3433	Zatezne kamate	900,00	0,00	900,00
35	SUBVENCije	128.000,00	-19.950,00	108.050,00
352	SUBVENCije TRGOVAČKIM DRUŠTVIMA, OBRTNICIMA, MALIM I SREDNJIM PODUZETNICIMA IZVAN JAVNOG SEKTORA	128.000,00	-19.950,00	108.050,00
3522	Subvencije trgov.društvima izvan javnog sektora	50.000,00	4.000,00	54.000,00
3523	Subvencije poljoprivrednicima, obrtnicima, malim i srednjim poduzetnicima	78.000,00	-23.950,00	54.050,00
36	POMOĆI DANE U INOZ. I UNUTAR OPĆE DRŽAVE	611.240,00	0,00	611.240,00
363	Pomoći unutar opće države	611.240,00	0,00	611.240,00
3631	Tekuće pomoći unutar opće države	531.240,00	0,00	531.240,00
3632	Kapitalne pomoći unutar opće države	80.000,00	0,00	80.000,00
37	NAKNADE GRAĐANIMA I KUĆANSTVIMA NA TEMELJU OSIGURANJA I DR. NAKNADE	328.000,00	27.900,00	355.900,00
372	Naknade građanima i kućanstvima iz proračuna	308.000,00	27.900,00	335.900,00
3721	Naknade građanima i kućanstvima u novcu	308.000,00	27.900,00	335.900,00
3722	Naknade građanima i kućanstvima u naravi	20.000,00	0,00	20.000,00
38	OSTALI RASHODI	1.763.306,00	70.791,00	1.834.097,00
381	Tekuće donacije	566.306,00	0,00	566.306,00
3811	Tekuće donacije u novcu	566.306,00	0,00	566.306,00
382	Kapitalne donacije	85.000,00	0,00	85.000,00
3821	Kapitalne donacije neprofitnim organizacijama	85.000,00	0,00	85.000,00
385	Izvanredni rashodi	45.000,00	6.140,00	51.140,00
3851	Nepredviđeni rashodi do visine proračunske pričuve	45.000,00	6.140,00	51.140,00
386	Kapitalne pomoći	1.067.000,00	64.651,00	1.131.651,00
3862	Kapitalne pomoći Dvorac d.o.o.	1.067.000,00	64.651,00	1.131.651,00
4	RASHODI ZA NABAVU NEFINAN. IMOVINE	2.953.947,50	340.390,00	3.294.337,50
42	RASHODI ZA NABAVU PROIZV. DUGOTRAJNE IMOV.	2.375.378,50	272.970,00	2.648.348,50
421	Građevinski objekti	2.131.409,00	205.590,00	2.336.999,00
4211	Stambeni objekti	20.000,00	0,00	20.000,00
4212	Poslovni objekti	0,00	0,00	0,00

Račun	Primici	Plan 2009.	Povećanje Smanjenje	Novi plan za 2009.
1	2	3	5	6
4213	Ceste	1.861.813,00	-365.064,00	1.496.749,00
4214	Ostali građevinski objekti	249.596,00	570.654,00	820.250,00
422	Postrojenja i oprema	67.356,50	67.380,00	134.736,50
4221	Uredska oprema i namještaj	34.320,50	0,00	34.320,50
4222	Komunikacijska oprema	11.166,00	0,00	11.166,00
4223	Oprema za održavanje i zaštitu	3.100,00	0,00	3.100,00
4226	Sportska i glazbena oprema	0,00	1.499,00	1.499,00
4227	Uređaji, strojevi i oprema za ostale namjene	18.770,00	65.881,00	84.651,00
426	Nematerijalna proizvedena imovina	176.613,00	0,00	176.613,00
4262	Ulaganja u računalne programe	0,00	0,00	0,00
4264	Ostala nematerijalna proizvedena imovina	176.613,00	0,00	176.613,00
45	RASHODI ZA DODATNA ULAGANJA NA NEFINAN. IMOVINI	578.569,00	67.420,00	645.989,00
451	DODATNA ULAGANJA NA GRAĐ. OBJEKTIMA	578.569,00	67.420,00	645.989,00
4511	Dodatna ulaganja na građevinskim objektima	578.569,00	67.420,00	645.989,00
UKUPNO RASHODI :		9.478.958,50	716.292,00	10.195.250,50

B RASPOLOŽIVA SREDSTVA IZ PRETHODNIH GODINA

VIŠAK PRIHODA I PRIMITAKA - preneseni	548.542,74	548.542,74
--	-------------------	-------------------

C RAČUN ZADUŽIVANJA / FINANCIRANJA

8	PRIMICI OD FINACIJSKE IMOVINE I ZADUŽIVANJA	1.000.000,00	0,00	1.000.000,00
81	PRIMLJENE OTPLATE (POVRATI) GLAVNICE DANIH ZAJMOVA	1.000.000,00	0,00	1.000.000,00
815	PRIMICI (POVRATI) GLAVNICE ZAJMOVA DANIH BANKAMA	1.000.000,00	0,00	1.000.000,00
8151	Povrat zajmova danih tuzemnim bankama	1.000.000,00	0,00	1.000.000,00

Članak 3.

Izdaci Proračuna u iznosu od 9.869.950,50 kn raspodjeljuju se po nositeljima, korisnicima i potanjim namjenama u Posebnom dijelu Proračuna kako slijedi :

II POSEBNI DIO

Poz.	Račun	Fun.	Vrsta rashoda	Plan 2009.	Povećanje Smanjenje	Novi plan za 2009.
1	2	3	4	5	7	8
RAZDJEL 1 - OPĆINA				9.478.958,50	716.292,00	10.195.250,50
GLAVA 1 - OPĆINSKA UPRAVA				2.161.733,50	188.730,00	2.350.463,50
podglava 1 - UPRAVNI ODJEL				1.430.428,40	74.253,00	1.504.681,40

Program : opći rashodi ili rashodi poslovanja

3	RASHODI POSLOVANJA	1.384.950,00	74.253,00	1.459.203,00
31	RASHODI ZA ZAPOSLENE	911.070,00	0,00	911.070,00
311	Plaće	735.000,00	0,00	735.000,00
1. 31111	0131 Plaće za redovan rad	735.000,00	0,00	735.000,00

Poz.	Račun	Fun.	Vrsta rashoda	Plan 2009.	Povećanje Smanjenje	Novi plan za 2009.
1	2	3	4	5	7	8
	312		Ostali rashodi za zaposlene	45.000,00	0,00	45.000,00
2.	3121	0131	Ostali rashodi za zaposlene	45.000,00	0,00	45.000,00
	313		Doprinosi na plaće	131.070,00	0,00	131.070,00
3.	31321	0131	Doprinosi za zdravstveno osiguranje	114.350,00	0,00	114.350,00
4.	3121	0131	Doprinosi za slučaj ozljede na radu	3.770,00	0,00	3.770,00
5.	31331	0131	Doprinosi za zapošljavanje	12.950,00	0,00	12.950,00
	32		MATERIJALNI RASHODI	415.980,00	68.113,00	484.093,00
	321		Naknade troškova zaposlenima	21.000,00	0,00	21.000,00
6.	3211	0131	Službena putovanja	5.000,00	0,00	5.000,00
7.	32121	0131	Nakn.za prijevoz za rad na terenu i odvojeni život	11.000,00	0,00	11.000,00
8.	32131	0131	Seminari, savjetovanja i simpoziji	5.000,00	0,00	5.000,00
	322		Rashodi za materijal i energiju	74.200,00	-3.000,00	71.200,00
9.	32211	0133	Uredski materijal	18.000,00	0,00	18.000,00
10.	32212	0133	Literatura (publikacije, časopisi, glasila, knjige)	12.200,00	0,00	12.200,00
11.	32214	0133	Materijal i sredstva za čišćenje i održavanje	5.000,00	0,00	5.000,00
12.	32219	0133	Ostali materijal za potrebe redovnog poslovanja	1.000,00	0,00	1.000,00
13.	32231	0133	Električna energija	8.000,00	0,00	8.000,00
14.	32233	0133	Plin	12.000,00	0,00	12.000,00
15.	32234	0133	Motorni benzin i dizel gorivo (službeni automobil)	15.000,00	-3.000,00	12.000,00
16.	3225	0133	Sitan inventar i auto gume	3.000,00	0,00	3.000,00
	323		Rashodi za usluge	138.750,00	67.258,00	206.008,00
17.	32311	0133	Usluge telefona, telefaksa	18.000,00	8.000,00	26.000,00
18.	32312	0133	Usluge Interneta	2.400,00	0,00	2.400,00
19.	32313	0133	Poštarina (pisma, tiskanice i sl.)	25.000,00	6.000,00	31.000,00
20.	32322	0133	Usluge tek. i invest. održ. kancelarijske opreme	5.000,00	0,00	5.000,00
21.	32323	0133	Usluge tek. i invest. održ. prijevoznih sredstava	6.000,00	0,00	6.000,00
22.	32339	0133	Usluge promidžbe i informiranja (natječaji i oglasi)	20.000,00	7.008,00	27.008,00
23.	32341	0133	Opskrba vodom	1.200,00	200,00	1.400,00
24.	32342	0133	Odvoz smeća	6.650,00	0,00	6.650,00
25.	32344	0133	Dimnjačarske i ekološke usluge	500,00	0,00	500,00
26.	32349	0133	Ostale komunalne usluge	1.000,00	0,00	1.000,00
27.	32353	0133	Najamnine za opremu (trošak lizinga novog automobila)	22.000,00	2.000,00	24.000,00
27a	32359	0133	Ostale najamnine	0,00	17.550,00	17.550,00
28.	3237	0133	Intelektualne i osobne usluge (geodetske, odvjetničke i dr.)	15.000,00	0,00	15.000,00
29.	32381	0133	Računalne usluge (održavanje programa)	16.000,00	0,00	16.000,00
29a	32399	0133	Ostale nespomenute usluge	0,00	26.500,00	26.500,00
	329		Ostali nespomenuti rashodi poslovanja	182.030,00	3.855,00	185.885,00
30.	32921	0133	Premije osiguranja prijevoznih sredstava	5.000,00	0,00	5.000,00
31.	32922	0133	Premije osiguranja ostale imovine	10.000,00	0,00	10.000,00
32.	32923	0133	Premije osiguranja zaposlenih	3.500,00	0,00	3.500,00
33.	32931	0133	Reprezentacija	50.000,00	0,00	50.000,00
34.	32931	0133	Reprezentacija-doček Nove godine	10.000,00	0,00	10.000,00
35.	32931	0133	Reprezentacija - bizovačke ljetne večeri	78.030,00	2.655,00	80.685,00
36.	32931	0133	Međunarodna suradnja	5.000,00	0,00	5.000,00
37.	32941	0133	Članarine (udruga općina)	4.500,00	0,00	4.500,00
38.	32999	0133	Ostali nespomenuti rashodi posl.	16.000,00	1.200,00	17.200,00
	34		FINANCIJSKI RASHODI	12.900,00	0,00	12.900,00
	343		Ostali financijski rashodi	12.900,00	0,00	12.900,00
39.	3431	0112	Bankarske usluge i usluge platnog prometa	12.000,00	0,00	12.000,00
40.	34333	0112	Zatezne kamate	900,00	0,00	900,00

Poz.	Račun	Fun.	Vrsta rashoda	Plan 2009.	Povećanje Smanjenje	Novi plan za 2009.
1	2	3	4	5	7	8
38			OSTALI RASHODI	45.000,00	6.140,00	51.140,00
385			Izvanredni rashodi	45.000,00	6.140,00	51.140,00
41.	38511	0133	Nepredviđeni rashodi do visine proračunske pričuve	45.000,00	6.140,00	51.140,00
4			RASHODI ZA NABAVU NEFINANCIJSKE IMOVINE	60.881,00	0,00	60.881,00
42			RASHODI ZA NABAVU PROIZV. DUGOTRAJNE IMOVINE	45.486,50	0,00	45.486,50
422			Postrojenja i oprema	45.486,50	0,00	45.486,50
41b	42211	0133	Računala i računalna oprema	5.660,00	0,00	5.660,00
41a	42212	0133	Uredski namještaj	24.786,00	0,00	24.786,00
41c	42219	0133	Ostala uredska oprema	3.875,00	0,00	3.875,00
42.	42223	0133	Telefonska centrala	11.166,00	0,00	11.166,00
podglava 2 - PREDSTAVNIČKA I IZVRŠNA TIJELA				317.997,00	-40.000,00	277.997,00
3			RASHODI POSLOVANJA	317.997,00	-40.000,00	277.997,00
32			MATERIJALNI RASHODI	317.997,00	-40.000,00	277.997,00
329			Ostali nespomenuti rashodi poslovanja	317.997,00	-40.000,00	277.997,00
program : opći rashodi ili rashodi poslovanja						
43.	32911	0111	Naknade za rad predstavničkih i izvršnih tijela, povjerenstava i slično	75.000,00	0,00	75.000,00
44.	32931	0111	Reprezentacija	10.000,00	0,00	10.000,00
Program : Izbori						
45.	32911	0111	Naknade za rad predstavničkih i izvršnih tijela, povjerenstava i slično	190.177,00	-40.000,00	150.177,00
46.	32911	0111	informatičke usluge	16.820,00	0,00	16.820,00
46a	32911	0111	Rad političkih stranaka	26.000,00	0,00	26.000,00
podglava 3 - MJESNI ODBORI				413.300,00	154.477,00	567.777,00
3			RASHODI POSLOVANJA	413.300,00	154.477,00	567.777,00
32			Materijalni rashodi	413.300,00	154.477,00	567.777,00
program : opći rashodi ili rashodi poslovanja						
322			Rashodi za materijal i energiju	215.000,00	51.477,00	266.477,00
47.	32231	0133	Električna energija	30.000,00	5.000,00	35.000,00
48.	32231	0640	Javna rasvjeta (potrošnja javne rasvjete)	170.000,00	35.000,00	205.000,00
49.	32233	0133	Plin	15.000,00	3.000,00	18.000,00
49a	3225	0133	Sitan inventar	0,00	8.477,00	8.477,00
323			Rashodi za usluge	10.000,00	3.000,00	13.000,00
50.	32322	0133	Usluge tekućeg i invest.održavanja postrojenja i opreme - mjesni odbori	4.000,00	-2.000,00	2.000,00
51.	32341	0133	Opskrba vodom (potrošnja vode po mj. odborima)	4.000,00	5.000,00	9.000,00
52.	32344	0133	Dimnjačarske i ekološke usluge	2.000,00	0,00	2.000,00
program : održavanje zgrada i prostora MO						
322			Rashodi za materijal i energiju	50.000,00	85.000,00	135.000,00
53.	32241	0160	Materijal i dijelovi za tekuće i investicijsko odr.-građevinskih objekata	50.000,00	85.000,00	135.000,00
323			Rashodi za usluge	138.300,00	15.000,00	153.300,00
54.	32321	0160	Usluge tekućeg i invest.održavanja građevinskih objekata	138.300,00	15.000,00	153.300,00
GLAVA 2 - GOSPODARSTVO				402.716,00	-4.950,00	397.766,00
3			RASHODI POSLOVANJA	402.716,00	-4.950,00	397.766,00
32			MATERIJALNI RASHODI	127.216,00	15.000,00	142.216,00
323			Rashodi za usluge	127.216,00	15.000,00	142.216,00
Program : Parcelacija						
55.	32375	0610	Geodetsko-katastarske usluge	50.000,00	0,00	50.000,00

Poz.	Račun	Fun.	Vrsta rashoda	Plan 2009.	Povećanje Smanjenje	Novi plan za 2009.
1	2	3	4	5	7	8
Program : Plan gospodarskog razvoja Općine						
55a	32379	0133	Intelektualne i osobne usluge	25.000,00	0,00	25.000,00
Program : Savjetodavne usluge (pristup fondovima, natječaji)						
55b	32379	0133	Ostale intelektualne usluge	29.280,00	15.000,00	44.280,00
Program : Procjena nekretnine plinska mreža mjesta Bizovac						
55c	32376	0133	Usluge vještačenja	22.936,00	0,00	22.936,00
35			SUBVENCije	128.000,00	-19.950,00	108.050,00
352			Subvencije trgovačkim društvima, obrtnicima, malim i srednjim poduzetnicima izvan javnog sektora	128.000,00	-19.950,00	108.050,00
Program : informiranje						
56.	3522	0830	Subvencije trgovačkim društvima izvan javnog sektora (HRV)	50.000,00	4.000,00	54.000,00
Program :sufinanciranje stočarsko selekcijske službe						
57.	3523	0421	Subvencije poljoprivrednicima, obrtnicima, malim i srednjim poduzet.	8.000,00	0,00	8.000,00
Program : obrana od tuče						
58.	3523	0421	Subvencije poljoprivrednicima, obrtnicima, malim i srednjim poduzet.	5.000,00	0,00	5.000,00
Program : analiza tla						
59.	3523	0421	Subvencije poljoprivrednicima, obrtnicima, malim i srednjim poduzet.	25.000,00	0,00	25.000,00
Program : osiguranje usjeva						
60.	3523	0421	Subvencije poljoprivrednicima, obrtnicima, malim i srednjim poduzet.	20.000,00	-14.000,00	6.000,00
Program : Sufinanciranje sadnog materijala (voćnjaci)						
60a	3523	0421	Subvencije poljoprivrednicima, obrtnicima, malim i srednjim poduzet.	20.000,00	-9.950,00	10.050,00
36			POMOĆI DANE U INOZEMSTVO I UNUTAR OPĆE DRŽAVE	48.000,00	0,00	48.000,00
363			Pomoći unutar opće države	48.000,00	0,00	48.000,00
Program : Održavanje kanala 3. i 4. reda						
61.	36321	0421	Kapitalne pomoći središnjem, županijskim, gradskim i općinskim pror.	0,00	0,00	0,00
Program Turistička signalizacija						
61a	36312	0660	Tekuće pomoći izvan proračunskim fondovima	18.000,00	0,00	18.000,00
Program : Redovna djelatnost Turističke zajednice Bizovac						
61b	36312	0660	Tekuće pomoći izvan proračunskim fondovima	30.000,00	0,00	30.000,00
32			MATERIJALNI RASHODI	3.500,00	0,00	3.500,00
323			Rashodi za usluge	3.500,00	0,00	3.500,00
Program : Zbrinjavanje trihineloznog mesa						
62.	3236	0421	Veterinarske usluge	3.500,00	0,00	3.500,00
38			OSTALI RASHODI	96.000,00	0,00	96.000,00
381			Tekuće donacije	96.000,00	0,00	96.000,00
Program : vatrogastvo						
63.	38114	0320	Vatrogasna zajednica Bizovac	90.000,00	0,00	90.000,00
64.	38114	0320	DVD Valpovo	6.000,00	0,00	6.000,00
GLAVA 3 - KOMUNALNO GOSPODARSTVO, UPRAVLJANJE						
IMOVINOM I PROSTORNO PLANIRANJE				5.450.366,00	477.662,00	5.928.028,00
podglava 1 - VLASTITI POGON				177.270,00	6.227,00	183.497,00
3			RASHODI POSLOVANJA	173.000,00	6.227,00	179.227,00
32			MATERIJALNI RASHODI	173.000,00	6.227,00	179.227,00
322			Rashodi za materijal i energiju	64.000,00	0,00	64.000,00

Poz.	Račun	Fun.	Vrsta rashoda	Plan 2009.	Povećanje Smanjenje	Novi plan za 2009.
1	2	3	4	5	7	8
Program :održavanje zelenih površina i groblja						
65.	32215	0133	Službena radna i zaštitna odjeća i obuća	2.500,00	0,00	2.500,00
66.	32219	0133	Ostali materijal	500,00	0,00	500,00
67.	32234	0640	Motorni benzin i dizel gorivo	35.000,00	0,00	35.000,00
68.	32251	0133	Sitan inventar i auto gume	2.000,00	0,00	2.000,00
69.	32242	0133	Materijal i dijelovi za tekuće i investicijsko odr.-komunalne opreme	24.000,00	0,00	24.000,00
	323		Rashodi za usluge	101.000,00	6.227,00	107.227,00
70.	32322	0560	Usluge tek. i invest. održ. komunalne opreme	65.000,00	4.227,00	69.227,00
71.	32323	0133	Usluge tek. i invest. održ. prijevoznih sredstava - kamion	7.000,00	0,00	7.000,00
72.	32353	0133	Najamnine za opremu (trošak lizinga kamiona)	29.000,00	2.000,00	31.000,00
	329		Ostali nespomenuti rashodi poslovanja	8.000,00	0,00	8.000,00
73.	32921	0133	Premije osiguranja prijevoznih sredstava - za kamion	8.000,00	0,00	8.000,00
	4		RASHODI ZA NABAVU NEFINANCIJSKE IMOVINE	4.270,00	0,00	4.270,00
	42		RASHODI ZA NABAVU PROIZV. DUGOTRAJNE IMOVINE	4.270,00	0,00	4.270,00
	422		Postrojenja i oprema	4.270,00	0,00	4.270,00
Program :kapitalna ulaganja u opremu						
74.	4227	0133	Uređaji, strojevi i oprema za ostale namjene	4.270,00	0,00	4.270,00
podglava 2 - ODRŽAVANJE KOMUNALNE INFRASTRUKTURE				1.319.502,00	93.344,00	1.412.846,00
	3		RASHODI POSLOVANJA	1.319.502,00	93.344,00	1.412.846,00
	32		MATERIJALNI RASHODI	1.319.502,00	93.344,00	1.412.846,00
	323		Rashodi za usluge	1.319.502,00	93.344,00	1.412.846,00
Program : Održavanje komunalne infrastukture						
75.	32321	0640	Usluge tek.i invest. održ.građ. objekata - javna rasvjeta	225.000,00	0,00	225.000,00
76.	32321	0640	Usluge tek.i invest. održ.građ. objekata - autobusna stajališta	20.000,00	0,00	20.000,00
	32329	0451	Usluge tek. i invest. održ. nerazvrstanih cesta - poljski putevi	200.000,00	0,00	200.000,00
78.	32329	0660	Ostale usluge tek. i inv. održavanja (održavanje nogostupa Bizovac)	50.000,00	0,00	50.000,00
79.	32329	0660	Ostale usluge tek. i inv. održavanja - park Brođanci	61.700,00	0,00	61.700,00
80.	32329	0660	Ostale usluge tek. i inv. održavanja - parkiralište kod crkve Samatovci	0,00	0,00	0,00
81.	32329	0660	Ostale usluge tek. i inv. održavanja - grobnice Bizovac	20.000,00	11.000,00	31.000,00
82.	32329	0660	Ostale usluge tek. i inv. održavanja - staze i ograda groblje Bizovac	0,00	0,00	0,00
83.	32329	0660	Ostale usluge tek. i inv. održavanja - staze groblje Cret	0,00	0,00	0,00
83a	32329	0451	Usluge tek.i invest. održ. -ceste Bizovac	250.000,00	0,00	250.000,00
83b	32329	0451	Usluge tek.i invest. održ.-cesta prema šumariji Cret	19.237,00	20.825,00	40.062,00
84c	32329	0451	Usluge tek.i invest. održ. - pločnici i cesta M. Gupca Brođanci	88.500,00	5.219,00	93.719,00
85d	32329	0451	Usluge tek.i invest. održ. -sanacija mostova Habjanovci	30.065,00	0,00	30.065,00
84.	32343	0660	Deratizacija i dezinfekcija	74.000,00	15.694,00	89.694,00
85.	32349	0560	Ostale komunalne usluge - zimska služba,čišćenje javnih površina,sanacija	245.000,00	41.260,00	286.260,00
86.	32349	0560	Ostale komunalne usluge - održavanje kanala (oborinski kanali)	0,00	0,00	0,00
87.	32349	0560	Vodna naknada	36.000,00	-654,00	35.346,00
87a	32349	0660	Ostale komunalne usluge - turistička signalizacija	0,00	0,00	0,00
podglava 3 - ULAGANJE U KOMUNALNU INFRASTRUKTURU				3.776.978,00	378.091,00	4.155.069,00
	3		RASHODI POSLOVANJA	1.067.000,00	64.651,00	1.131.651,00
	38		OSTALI RASHODI	1.067.000,00	64.651,00	1.131.651,00
	382		Kapitalne donacije	0,00	0,00	0,00
Program : Izgradnja parkirališta kod ambulante Bizovac						
88.	38211		Kapitalne donacije zdravstvenim neprofitnim organizacijama	0,00	0,00	0,00

Poz.	Račun	Fun.	Vrsta rashoda	Plan 2009.	Povećanje Smanjenje	Novi plan za 2009.
1	2	3	4	5	7	8
386			Kapitalne pomoći	1.067.000,00	64.651,00	1.131.651,00
			Program : financiranje izgrađene plinske i vodovodne mreže			
89.	38622	0630	Kapitalne pomoći Dvorac d.o.o. - za plinsku i vodovodnu mrežu	80.000,00	30.000,00	110.000,00
90.	38622	0630	Kapitalne pomoći Dvorac d.o.o. - za hidrantsku mrežu	0,00	0,00	0,00
			Program : izgradnja kanalizacije			
91.	38622	0520	Kapitalne pomoći Dvorac d.o.o. - kanalizacija	887.000,00	-203.557,00	683.443,00
92.	38622	0520	Kapitalne pomoći Dvorac d.o.o. - kanalizacija sekundarna (mjesna mreža)	100.000,00	238.208,00	338.208,00
4			RASHODI ZA NABAVU NEFINAN. IMOVINE	2.709.978,00	313.440,00	3.023.418,00
42			RASHODI ZA NABAVU PROIZV. DUGOTRAJNE IMOV.	2.131.409,00	246.020,00	2.377.429,00
421			Građevinski objekti	2.131.409,00	205.590,00	2.336.999,00
			Program : izgradnja sportskog centra Bizovac			
93.	42126	0620	Sportske dvorane i rekreacijski objekti	0,00	0,00	0,00
			Program : Izgradnja ceste u ul. dr. Franje Tuđmana			
94.	42131	0451	Ceste	1.500.000,00	-410.635,00	1.089.365,00
			Program : Izgradnja ceste u Cvjetnoj ulici			
95.	42131	0451	Ceste	60.000,00	30.076,00	90.076,00
			Program : Izgradnja ceste u Cretu			
96.	42131	0451	Ceste	50.000,00	-7.789,00	42.211,00
			Program : Parkiralište i kolni prilaz groblju Cret			
96a	42131	0451	Ceste	170.500,00	23.284,00	193.784,00
			Program : Asfaltiranje ceste Zrinsko-Frankopanska u Samatovcima			
97.	42131	0451	Ceste	81.313,00	0,00	81.313,00
			Program : Izgradnja šetnice			
98.	42131	0451	Ceste	0,00	0,00	0,00
			Program : Kupovina objekata - Bizovac			
99.	42119	0481	Ostali stambeni objekti	0,00	0,00	0,00
			Program : Kupovina objekata - Samatovci			
100.	42119	0481	Ostali stambeni objekti	20.000,00	0,00	20.000,00
			Program : Dogradnja plinske i vodovodne mreže			
100a	42141	0630	Plinovod, vodovod, kanalizacija	70.000,00	556.935,00	626.935,00
			Program : Izgradnja javne rasvjete u K. Tomislava Bizovac			
101.	42144	0560	Energetski i komunikacijski vodovi	0,00	0,00	0,00
			Program : Izgradnja javne rasvjete u Valpovačkoj ulici			
101a	42144	0560	Energetski i komunikacijski vodovi	26.356,00	0,00	26.356,00
			Program : Provođenje el. energije do groblja Cret			
102.	42144	0560	Energetski i komunikacijski vodovi	30.000,00	12.666,00	42.666,00
			Program : Spomen obilježje poginulima u ratu na groblju Bizovac			
103.	42146	0560	Spomenici	68.000,00	1.053,00	69.053,00
			Program : Izrada pozornice			
103a	42149		Ostali nespomenuti građevinski objekti	35.940,00	0,00	35.940,00
			Program : Autobusno stajalište Brođanci			
103b	42149	0620	Ostali nespomenuti građevinski objekti	19.300,00	0,00	19.300,00
			422 Postrojenja i oprema	0,00	40.430,00	40.430,00
			Program : Stočna vaga			
103c	42271	0620	Uređaji	0,00	11.623,50	11.623,50
			Program : Postavljanje reklamnog panoa			
103d	42273	0620	Oprema	0,00	28.806,50	28.806,50
45			RASHODI ZA DODATNA ULAGANJA NA NEFIN.IMOVINI	578.569,00	67.420,00	645.989,00
451			Dodatna ulaganja na građevinskim objektima	578.569,00	67.420,00	645.989,00

Poz.	Račun	Fun.	Vrsta rashoda	Plan 2009.	Povećanje Smanjenje	Novi plan za 2009.
1	2	3	4	5	7	8
Program : Legalizacija društvenih domova						
104.	45111	0620	Dodatna ulaganja na građevinskim objektima	52.272,00	0,00	52.272,00
Program : Društveni dom Habjanovci						
105.	45111	0620	Dodatna ulaganja na građevinskim objektima	64.400,00	0,00	64.400,00
Program : Uređenje sanitarnog čvora NK Jadran Habjanovci						
105a	45111	0620	Dodatna ulaganja na građevinskim objektima	55.600,00	0,00	55.600,00
Program : Uređenje doma Novaki Bizovački						
106.	45111	0620	Dodatna ulaganja na građevinskim objektima	100.327,00	0,00	100.327,00
Program : Obnova Dvorca Norman						
107.	45111	0620	Dodatna ulaganja na građevinskim objektima	185.000,00	0,00	185.000,00
Program : Obnova dječjih igrališta						
108.	45111	0620	Dodatna ulaganja na građevinskim objektima	40.000,00	0,00	40.000,00
Program : Dječje igralište Samatovci						
108a	45111	0620	Dodatna ulaganja na građevinskim objektima	20.630,00	0,00	20.630,00
Program : Društveni dom Cret						
108b	45111	0620	Dodatna ulaganja na građevinskim objektima	40.350,00	0,00	40.350,00
Program : Društveni dom Samatovci						
108c	45111	0620	Dodatna ulaganja na građevinskim objektima	19.900,00	0,00	19.900,00
Program : Izgradnja WC na groblju Samatovci						
108d	45111	0620	Dodatna ulaganja na građevinskim objektima	0,00	15.870,00	15.870,00
Program : Dogradnja svlačionica NK Samatovci						
108e	45111	0620	Dodatna ulaganja na građevinskim objektima	0,00	51.550,00	51.550,00
podglava 4 - PROSTORNO PLANIRANJE				176.613,00	0,00	176.613,00
4	RASHODI ZA NABAVU NEFINAN. IMOVINE			176.613,00	0,00	176.613,00
42	RASHODI ZA NABAVU PROIZV. DUGOTRAJNE IMOV.			176.613,00	0,00	176.613,00
426	Nematerijalna proizvedena imovina			176.613,00	0,00	176.613,00
Projekt : Plan uređenja naselja Bizovac						
109.	42641	0650	Ostala nematerijalna proizvedena imovina	0,00	0,00	0,00
Projekt : Projekt javne rasvjete K. Tomislava						
110.	42641	0650	Ostala nematerijalna proizvedena imovina	100.000,00	0,00	100.000,00
Projekt : Projekt Društvenog doma Cret						
110a	42641	0650	Ostala nematerijalna proizvedena imovina	23.000,00	0,00	23.000,00
Projekt : Projekti plinskih instalacija i. Pavlića, Cvjetne i V. Nazora						
110b	42641	0650	Ostala nematerijalna proizvedena imovina	35.163,00	0,00	35.163,00
Projekt : Projekt javne rasvjete dijela Valpovačke						
110c	42641	0650	Ostala nematerijalna proizvedena imovina	18.450,00	0,00	18.450,00
GLAVA 4 - JAVNE POTREBE				1.464.146,00	54.850,00	1.518.996,00
podglava 1 - PREDŠKOLSKI ODGOJ I OBRAZOVANJE				551.240,00	0,00	551.240,00
3	RASHODI POSLOVANJA			551.240,00	0,00	551.240,00
36	POMOĆI DANE U INOZEMSTVO I UNUTAR OPĆE DRŽAVE			551.240,00	0,00	551.240,00
363	Pomoći unutar opće države			551.240,00	0,00	551.240,00
Program : predškolski odgoj						
Korisnik : dječji vrtić Maslačak						
Potprogram : opći rashodi						
111.	3631	0911	Tekuće pomoći unutar opće države -	471.240,00	0,00	471.240,00

Poz.	Račun	Fun.	Vrsta rashoda	Plan 2009.	Povećanje Smanjenje	Novi plan za 2009.
1	2	3	4	5	7	8
Potprogram : Izmjena stolarije na dječjem vrtiću						
112.	3632		Kapitalne pomoći unutar opće države	80.000,00	0,00	80.000,00
podglava 2 - OSNOVNO ŠKOLSTVO I VIŠE OBRAZOVANJE				75.000,00	0,00	75.000,00
3			RASHODI POSLOVANJA	75.000,00	0,00	75.000,00
36			POMOĆI DANE U INOZEMSTVO I UNUTAR OPĆE DRŽAVE	12.000,00	0,00	12.000,00
363			Pomoći unutar opće države	12.000,00	0,00	12.000,00
Program : sufinanciranje školskih programa						
Korisnik : osnovna škola Bizovac						
113.	36311	0912	Tekuće pomoći unutar opće države	12.000,00	0,00	12.000,00
37			NAKNADE GRAĐANIMA I KUĆANSTVIMA	63.000,00	0,00	63.000,00
372			Ostale naknade građanima i kućanstvima iz proračuna	63.000,00	0,00	63.000,00
Program : stipendiranje studenata						
114.	37215	0922	Stipendije i školarine	63.000,00	0,00	63.000,00
podglava 3 - KULTURA				135.000,00	0,00	135.000,00
3			RASHODI POSLOVANJA	135.000,00	0,00	135.000,00
38			OSTALI RASHODI	135.000,00	0,00	135.000,00
381			Tekuće donacije	135.000,00	0,00	135.000,00
115.	38114		Tekuće donacije udrugama građ.i polit.strankama			
	38114	0860	KUD "Bizovac" Bizovac	22.000,00	0,00	22.000,00
	38114	0860	KUD "Brođanci" Brođanci	15.000,00	0,00	15.000,00
	38114	0860	KUD Cret	10.000,00	0,00	10.000,00
	38114	0860	KUD Habjanovci	10.000,00	0,00	10.000,00
	38114	0860	Matica Hrvatska	18.000,00	0,00	18.000,00
	38114	0860	Udruženje umirovljenika	15.000,00	0,00	15.000,00
	38114	0860	Udruga mladih Bizovac	22.000,00	0,00	22.000,00
	38114	0860	Udruga mladih Brođanci	15.000,00	0,00	15.000,00
	38114	0860	Društvo malih životinja	3.000,00	0,00	3.000,00
	38114	0860	Zavičajni klub Gacka	5.000,00	0,00	5.000,00
podglava 4 - SPORT, REKREACIJA I TEHNIČKA KULTURA				296.100,00	26.950,00	323.050,00
3			RASHODI POSLOVANJA	278.500,00	0,00	278.500,00
38			OSTALI RASHODI	278.500,00	0,00	278.500,00
381			Tekuće donacije	278.500,00	0,00	278.500,00
116.	38115		Tekuće donacije sportskim društvima	278.500,00	0,00	278.500,00
Program : razvoj sporta						
Potprogram : poticanje i promicanje sporta						
	38115	0810	Olimpijada starih športova	22.000,00	0,00	22.000,00
Potprogram : vođenje knjigovodstvenog servisa						
	38115	0810	Zajednica športskih udruga grada Valpova	21.000,00	0,00	21.000,00
Potprogram : sport djece i mladeži						
	38115	0810	ŠŠK "Mladost"	13.000,00	0,00	13.000,00
Potprogram : sportska natjecanja						
	38115	0810	NK "Termia" Bizovac	55.000,00	0,00	55.000,00
	38115	0810	NK "Termia" Bizovac - podmladak	15.000,00	0,00	15.000,00
	38115	0810	NK "Hajdin" Cret	35.000,00	0,00	35.000,00

Poz.	Račun	Fun.	Vrsta rashoda	Plan 2009.	Povećanje Smanjenje	Novi plan za 2009.
1	2	3	4	5	7	8
38115	0810	NK "Sloga" Samatovci		13.000,00	0,00	13.000,00
38115	0810	NK "Sloga" Samatovci - pomladak		5.000,00	0,00	5.000,00
38115	0810	NK "Hajduk" Novaki		13.000,00	0,00	13.000,00
38115	0810	NK "Jadran" Habjanovci		13.000,00	0,00	13.000,00
38115	0810	NK "Gaj" Brođanci		13.000,00	0,00	13.000,00
38115	0810	BK "ZDLOH" Cret		5.000,00	0,00	5.000,00
38115	0810	ŠRD "Bandar" Bizovac		3.000,00	0,00	3.000,00
38115	0810	ŽOK "Mladost" Bizovac		15.000,00	0,00	15.000,00
38115	0810	ŽOK "Mladost" Bizovac- izvanredna dotacija (troškovi noćenja gostiju)		5.000,00	0,00	5.000,00
38115	0810	STK Omladinac Brođanci		13.000,00	0,00	13.000,00
38115	0810	STK Bizovac		10.000,00	0,00	10.000,00
38115	0810	STK Bizovac - izvanredna dotacija (stol za stolni tenis)		6.000,00	0,00	6.000,00
38115	0810	Streljačko društvo Bizovac		3.500,00	0,00	3.500,00
4		RASHODI ZA NABAVU NEFINAN. IMOVINE		17.600,00	26.950,00	44.550,00
422		Postrojenja i oprema		17.600,00	26.950,00	44.550,00
117.		Program : Nabava kosilica za nogometne klubove				
42272	0810	Strojevi- kosilice NK Hajdin Cret		14.500,00	25.451,00	39.951,00
42231	0810	Oprema za grijanje, ventilaciju i hlađenje - peč za NK Gaj Brođanci		3.100,00	0,00	3.100,00
42261	0810	Sportska oprema - stol za stolni tenis za Eko -grupu		0,00	1.499,00	1.499,00
podglava 5 - SOCIJALNA SKRB				321.806,00	27.900,00	349.706,00
3		RASHODI POSLOVANJA		321.806,00	27.900,00	349.706,00
37		NAKNADE GRAĐANIMA I KUĆANSTVIMA NA TEMELJU OSIGURANJA I DR. NAKNADE		265.000,00	27.900,00	292.900,00
372		Ostale naknade građanima i kućanstvima iz proračuna		265.000,00	27.900,00	292.900,00
		Program : socijalna skrb				
		Potprogram : pomoći socijalno ugroženim obiteljima u novcu				
3721		Naknade građanima i kućanstvima u novcu				
118.	37219	1070 Ostale naknade iz pror. u novcu - sufinanciranje troškova stanovanja		50.000,00	0,00	50.000,00
119.	37219	1070 Ostale naknade iz pror. u novcu - pomoć za nabavu ogrijeva		50.000,00	27.900,00	77.900,00
120.	37219	1070 Ostale naknade iz pror. u novcu - novorođenčad		45.000,00	0,00	45.000,00
120a	37219	1070 Ostale naknade iz pror. u novcu-sufinanciranje prijevoza učenika		75.000,00	0,00	75.000,00
120b	37219	1070 Ostale naknade iz pror. U novcu - božićnica umirovljenicima		25.000,00	0,00	25.000,00
120c	37229	1070 Ostale naknade iz pror. u naravi		20.000,00	0,00	20.000,00
38		OSTALI RASHODI		56.806,00	0,00	56.806,00
381		Tekuće donacije		56.806,00	0,00	56.806,00
		Potprogram : pomoći socijalno ugroženim obiteljima u naravi				
121.	38114	1070 Udruga svetog Vinka Paulskog - Bizovac		15.000,00	0,00	15.000,00
122.	38119	1070 Crveni križ -redovne aktivnosti		14.900,00	0,00	14.900,00
	38119	1070 Crveni križ - pomoć u kući		26.906,00	0,00	26.906,00
podglava 6 - VJERSKE I OSTALE DRUŠ. DJELATNOSTI				85.000,00	0,00	85.000,00
3		RASHODI POSLOVANJA		85.000,00	0,00	85.000,00
38		OSTALI RASHODI		85.000,00	0,00	85.000,00

Poz.	Račun	Fun.	Vrsta rashoda	Plan 2009.	Povećanje Smanjenje	Novi plan za 2009.
1	2	3	4	5	7	8
	382		Kapitalne donacije	85.000,00	0,00	85.000,00
			Program : kapitalna ulaganja župa Bizovac			
123.	38212	0840	Kapitalne donacije vjerskim zajednicama	55.000,00	0,00	55.000,00
			Program : kapitalna ulaganja župa Brođanci			
124.	38212	0840	Kapitalne donacije vjerskim zajednicama	30.000,00	0,00	30.000,00

Članak 4.

Ovaj Proračun stupa na snagu danom objave u "Službenom glasniku općine Bizovac".

OPĆINSKO VIJEĆE OPĆINE BIZOVAC

Klasa : 400-05/09-01/10

Urbroj : 2158/03-09-1

Bizovac, 21. prosinca 2009. god.

Predsjednik Općinskog vijeća
Veljko Gudelj, v.r.